



VIETA
HOME

VH-MS150BK
Manual de usuario
MICRO CADENA DVD

User Manual
DVD MICROSYTEM

Manual de utilizador
MICRO HI FI DVD



Le rogamos que lea el manual de usuario antes de utilizar el producto y que lo guarde para futuras consultas.
Please read the user manual first before using the product, keep well for future referring.
Por favor, leia o manual de utilizador antes de utilizar o produto, e mantenha-o para futura referência.



CONDICIONES DE GARANTÍA

VIETA AUDIO S.A. garantiza sus productos por un periodo de 24 meses. El periodo de garantía comienza en la fecha de compra de productos totalmente nuevos y sin usar por parte del primer usuario final.

Esta garantía cubre los posibles fallos de fabricación para todos los productos Vieta vendidos en el territorio español por distribuidores autorizados. Los productos Vieta adquiridos en otros países estarán cubiertos por la garantía que ofrezca el distribuidor local.

Esta garantía tendrá validez solamente cuando se presente la factura de compra en la cual aparece el nombre del cliente, el centro distribuidor y la fecha en la que se realiza la compra del producto. VIETA AUDIO S.A. acepta reparar durante el periodo de garantía, todos aquellos productos que presenten anomalías durante su utilización normal tal y como se detalla en el manual de usuario y siempre que se utilice para el fin de fue diseñado.

Siempre que se realice un cambio de componentes o una sustitución del producto no se prorroga el periodo de la garantía.

CASOS EXENTOS DE DICHA GARANTÍA

1. El periodo de la garantía exceda del tiempo estipulado.
2. Siempre que el producto presente manipulaciones hechas por centros o personas no autorizadas por VIETA AUDIO S.A.
3. Siempre que el producto presente daños causados por manipulaciones incorrectas, utilización del mismo con fines inadecuados para los que no ha sido diseñado y que no estén contemplados en el manual de usuario, así como roturas de piezas, ralladuras, fisuras, desgaste de piezas por el uso, daños producidos por restos de pintura, arena, agua, o restos de comida dentro de la unidad.
4. Esta garantía no cubre los gastos ni los daños derivados del transporte.
5. Pérdidas, robo o accidentes producidos por incendio, líquidos, productos químicos, calor excesivo, ventilación inadecuada, vandalismo, inundaciones, tormentas eléctricas, tensión o suministro de voltaje excesivo o incorrecto, rayos, terremotos, impactos, otras fuerzas externas, radiaciones.
6. Cualquier coste adicional derivado de la instalación o desinstalación del producto.
7. Productos comprados fuera del territorio español o en distribuidores no autorizados.
8. Los datos contenidos en nuestros productos, (archivos de fotos, música, soportes digitales, etc..) no están en ningún caso cubiertos por la garantía, es responsabilidad del cliente realizar copias de seguridad antes de entregar el producto. Así mismo la incorrecta configuración o instalación del software o incompatibilidades con el hardware de otros equipos incluyendo drivers y controladores.
9. Mantenimiento reparación o sustitución de piezas derivado del uso y desgaste.
10. Baterías recargables y/o desechables (el tiempo de vida depende de la frecuencia de uso).
11. Fallos menores o variaciones en la calidad del producto que no afecten a su valor o el propósito para el cual fue creado.
12. Negligencia.
13. Accesorios:
 - Estuches y piezas de los enchufes.
 - Cables de conexión.
 - Diademas.
 - Kits de los extremos de los auriculares, almohadillas para las orejas.
 - Acabados decorativos.
14. Cualquier incidencia detectada al recibir la mercancía ha de ser notificada al servicio de atención al cliente 902.367.607 o al correo sat@vieta.es. De acuerdo con el artículo 366 del código de comercio, VIETA AUDIO S.A. no admitirá reclamaciones sobre roturas, golpes o falta de bultos pasadas 24 horas después de haber recibido la entrega de la mercancía.

Índice

Advertencias importantes	4 - 6
Instrucciones de seguridad	6
Alimentación	6
 Sobre la unidad	7 - 9
Características	7
Especificaciones técnicas	7
Panel y panel trasero	8
Mando a distancia	9
 Cómo utilizar el equipo	10 - 13
Conexión	10
Encendido del reproductor y de la TV	11
Acceso al menú de configuración	11
Sistema de navegación en la unidad	11
Configuración general	11
Configuración de audio	12
Configuración Dolby digital	12
Configuración de vídeo	12
Configuración de subtítulos PRO	13
Configuración de preferencias	13
 Ripado de CD - Copia de música en CD a un dispositivo USB	13
 Reproducción de DVD/VCD/CD/HDCCD	14
Instrucciones generales	14
 Reproducción archivos MPEG/MP/WMA/JPEG	14 - 15
Cómo utilizar el sistema de navegación de archivos	14
Reproducción de archivos MPEG4/MP3/WMA/JPEG	15
 Función sintonizador	15
 Resolución de problemas	16

Advertencias Importantes

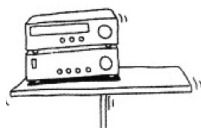
Rogamos lea las instrucciones de seguridad, las advertencias y las precauciones. Conserve en lugar seguro este manual para futuras consultas.

Rogamos observe cuidadosamente todas las advertencias, precauciones e instrucciones indicadas en las instrucciones de funcionamiento y siga la guía para utilizarlas.

Instalación



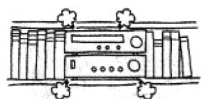
Agua y humedad - No utilice este equipo cerca del agua o en un entorno muy húmedo. Por ejemplo en una bañera, lavabo, fregadero, lavandería, en un sótano húmedo, cerca de una piscina, etc.



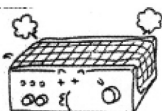
Accesorios - No coloque el equipo sobre un carrito, soporte, trípode, pedestal o mesa que puedan ser inestables. El equipo podría caerse, causando serias heridas tanto a niños como a adultos y el equipo podría dañarse.



-No bloquee nunca las ranuras y aberturas del equipo colocándolo sobre una cama, sofá, alfombra o similar.



-No coloque nunca el equipo en un espacio confinado como en una estantería o armario empotrado, a menos que se cuente con la debida ventilación.



Calor - No coloque nunca el equipo ni cerca ni en-

Ventilación: las ranuras y las aberturas de la carcasa son necesarias para la conseguir la ventilación necesaria. Para garantizar el funcionamiento fiable del equipo y para protegerlo contra el sobrecalentamiento, estas ranuras NO se deben bloquear ni tapar.

No cubra nunca las ranuras ni aberturas con trapos u otros materiales.



cima de un radiador o calentador, así como tampoco lo exponga a la luz directa del sol..



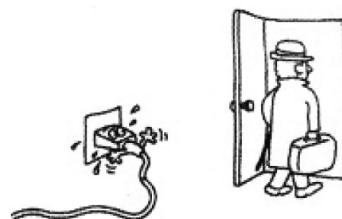
Si se coloca el equipo sobre un carrito, el carrito se deberá mover con cuidado. Las paradas repentinas, la fuerza excesiva y las superficies irregulares pueden hacer que se dé vuelta el carrito con el equipo.



Alimentación - Este equipo solamente debe funcionar con el tipo de alimentación indicado en la etiqueta.

Si no está seguro del tipo de alimentación con el que cuenta su vivienda, rogamos consulte a su proveedor o a su compañía de electricidad.

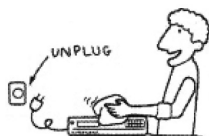
En el caso de aquellos equipos diseñados para funcionar con baterías u otras fuentes, rogamos consulten sus correspondientes instrucciones de funcionamiento.



Cuando el equipo no se va a utilizar durante un prolongado periodo de tiempo, desconecte la clavija del cable de alimentación de la toma de corriente. Para desconectar el cable, tire sujetando de la clavija.

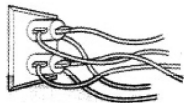
No extraiga nunca la clavija tirando del cable.

Descargas atmosféricas - para aumentar la protección de este equipo durante una tormenta de rayos o cuando se deja desatendido y sin utilizar durante un prolongado periodo de tiempo, retire la clavija de la toma de corriente y desconecte la antena o el sistema de cables. Esto evitará los daños al equipo debidos a las descargas atmosféricas o a sobretensiones transitorias. Limpieza - Antes de limpiarlo o de abrillantarlo,



desconecte el equipo de la toma eléctrica. No utilice productos de limpieza líquidos ni aerosoles. Utilice un trapo ligeramente humedecido con agua para limpiar el exterior del equipo.

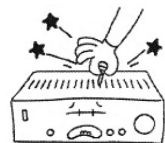
Daños que requieran al servicio técnico - Cuando el cable de alimentación esté dañado o desgastado retire la clavija de la toma de corriente y envíe el equipo al servicio técnico para que lo revise un técnico cualificado.



Sobrecarga - No sobrecargue las tomas de corriente, los alargadores ni los conectores más allá de su capacidad, ya que esto podría provocar fuego o una descarga eléctrica.



Protección del cable de alimentación - Tienda el cable de alimentación de manera que no se pueda pisar, así como tampoco se pueda perforar por objetos que se coloquen encima o aprieten contra él. Preste especial atención a las tomas de corriente, a los conectores y al punto por donde el cable sale del equipo.



Entrada de objetos y de líquido - No introduzca objetos de ningún tipo en el equipo a través de las aberturas, ya que podrían entrar en contacto con

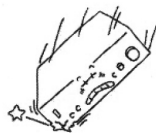
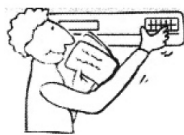
puntos en tensión pudiéndose cortocircuitar partes originándose fuego o causando una descarga eléctrica. No derrame ningún tipo de líquido sobre el equipo.



Reparación - No intente reparar el equipo por sí mismo, ya que la abertura o retirada de las cubiertas podrían exponerle a tensiones peligrosas u a otros peligros. Encargue las reparaciones al personal de servicio debidamente cualificado.

Llame a un técnico de reparaciones cualificado si:
1 El equipo no funciona correctamente cuando se siguen las instrucciones de funcionamiento. Ajuste solamente aquellos controles especificados en las instrucciones de funcionamiento.

El ajuste incorrecto de otros controles puede dañar el equipo y, a menudo, requerirá un extensivo trabajo por parte de un técnico cualificado para que el equipo vuelva a funcionar normalmente.



2. Se ha sometido al equipo a un golpe excesivo al caerse o se ha dañado la carcasa.



3. El equipo parece no funcionar normalmente o muestra un marcado cambio en el rendimiento. Esto indica que es necesario llevar el equipo al servicio técnico.



4. Se ha derramado líquido o se han caído objetos sobre el equipo.

5. El equipo ha estado expuesto a la lluvia o al agua.



Instrucciones de seguridad

Advertencia

Para evitar el riesgo de incendio o de descarga eléctrica, no exponga la unidad a la lluvia ni a la humedad. En su interior se encuentran componentes que funcionan a alta tensión, por lo que no intente abrir la carcasa. Solamente se permite realizar el mantenimiento de la unidad a técnicos del servicio técnico cualificados.

Precaución

Este reproductor de DVD contiene un sistema de diodo láser de clase 1.

Lea este manual con detenimiento y familiarícese con las instrucciones antes de funcionar con el equipo.

Después de leer este manual, guárdelo para futuras consultas.

Para evitar exponerse a la radiación directa del láser, no intente abrir la carcasa. Cuando se abre la carcasa o cuando se libera el dispositivo de enclavamiento, se emitirá un haz de luz láser visible. No mire fijamente al haz láser.

Para evitar dañar el cargador de la unidad, no tire ni arrastre la bandeja del cargador cuando está funcionando y apague la alimentación solo cuando se muestre "NO DISC".

Nunca coloque objetos encima de la unidad. De hacerlo, se puede afectar a la reproducción o dañar el equipo.

Alimentación

Advertencia

- Si utiliza la clavija y un conector como dispositivo de conexión y desconexión, debería funcionar sin problemas.
- No dañe ni modifique el cable de alimentación. Tampoco coloque objetos pesados sobre el cable de alimentación ni tire de él ni lo doble excesivamente, ya que podría dañarse eléctricamente y provocar fuego o una descarga eléctrica.
- No inserte ni retire la clavija con las manos mojadas, ya que podría sufrir una descarga eléctrica.
- No ate el cable de alimentación en un bulto ni le haga un nudo, ya que podría provocar fuego o una descarga eléctrica.
- Inserte completamente la clavija en la toma de corriente, ya que, en caso contrario, podría provocar fuego o una descarga eléctrica.
* No utilice otros cables de alimentación que no sea el suministrado ya que podría provocar fuego o una descarga eléctrica.
- Si no va a utilizar el reproductor durante un largo tiempo, asegúrese de desconectar el reproductor de la toma de la pared.
- Para desconectar el cable de alimentación de CA, agarre de la propia clavija, nunca tire de cable.
- Durante las tormentas con descargas eléctricas, desconecte la línea de teléfono y apague la alimentación para evitar daños en los aparatos, que se provoque fuego o una descarga eléctrica.
* Por motivos de seguridad, para los equipos electrónicos del edificio se requiere un interruptor multipolar con, al menos, 3 mm de separación entre cada punto de contacto.
- Mantenga la unidad apartada del agua o de una humedad elevada. Está totalmente prohibido colocar cualquier objeto con líquido, tal como un jarrón, encima de la unidad.
- En los casos donde se utilice la clavija o un conector como dispositivo de desconexión, este deberá estar siempre al alcance de la mano.
- El equipo no debe exponerse a goteos ni salpicaduras; asimismo, tampoco deben colocarse sobre él objetos que contengan líquidos, como jarrones, etc.

Sobre la unidad

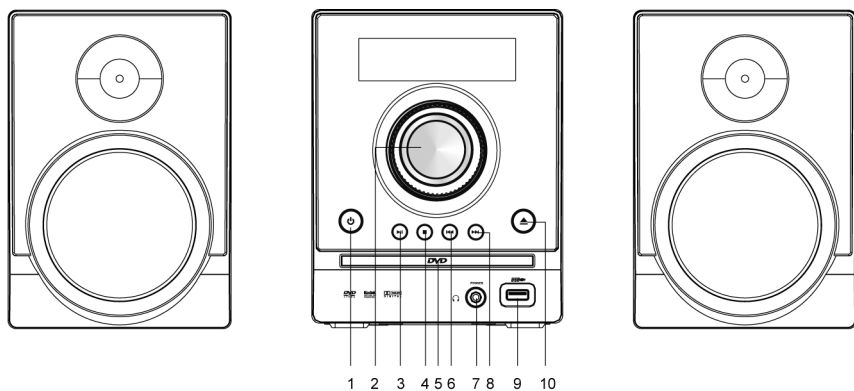
Características

- ③ Basado en la próxima generación del Chipset MPEG4 --- MTK 1389. El MTK 1389 soporta RAW, MPEG1/ MPEG2/MPEG-4 AVI, Xvid, MP3, WMA, JPEG, PhotoCD y HDCD. Grabe con su PC sus archivos favoritos en un CD-R y disfrútelos en la gran pantalla de su TV.
- ③ Ofrece la mejor calidad de reproducción y compatibilidad MPEG4; soporta características MPEG4 de alto nivel.
- ③ DAC de vídeo 108 MHz, 12 bit, integrados. Ofrece una calidad de vídeo solamente disponible en reproductores DVD de gama alta. Tecnología de escaneado progresivo.
- ③ Soporta todos los formatos multimedia grabables: CD-R/RW, DVD-R/RW y DVD+R/RW.
- ③ Ponga múltiples archivos de vídeo en un único DVD-R y reproduzcalos todos.
- ③ Soporta DVD con relaciones de aspecto 4:3 Pan Scan, 4:3 Letter Box y 16:9 Wide Screen.
- ③ Control parental, multiidioma (banda sonora), multisubtítulos y multiángulo para reproducción DVD.
- ③ Reproduce DVD Pal 16:9 anamórfico en una TV NTSC sin el "efecto encogimiento".
- ③ Soporta actualización de Firmware.
- ③ Salidas SPDIF y RCA,
- ③ Salidas PAL y NTSC S-Video, vídeo de componentes (YPbPr), vídeo compuesto.

Especificaciones Técnicas

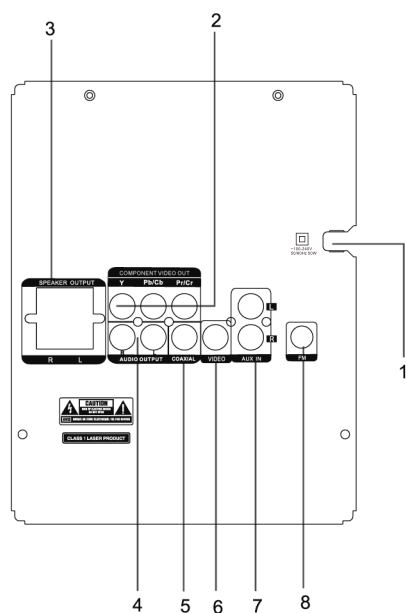
Tipos de soporte compatibles	CD, CD-R/RW, DVD, DVD-R/RW, DVD+R/RW
Formatos multimedia compatibles	Audio CD, Video CD, Super Video CD, HDCD, Kodak PhotoCD, DVD
Codecs compatibles	XVID, MPEG1, MPEG2, MPEG4, MP3, WMA, JPEG, PhotoCD
Firmware	Upgradeable
Respuesta del audio	20Hz-20kHz
Audio relación señal	>95dB
Ruido THD	0.003%
Separación de canales	85dB
Audio DAC	96Khz/24 bit Audio convertidor Video D/A
Video DAC	Seis pares 12 bit 108 MHz convertidor Video D/A
Resolución de vídeo	520 líneas o superior (escaneado progresivo)
Video relación señal/ruido	60dB
Salida de audio (analógica)	Tensión de salida: 2V, impedancia: 10 kOhm
Salida de audio (Digital)	Tensión de salida: 0,5 V p-p, impedancia: 75 ohmios
Salida de vídeo	Tensión de salida: 1 V p-p, impedancia: 750 ohm desequilibrado negativo
Alimentación	~100-240V 50/60Hz
Consumo de energía	50W

1. Panel



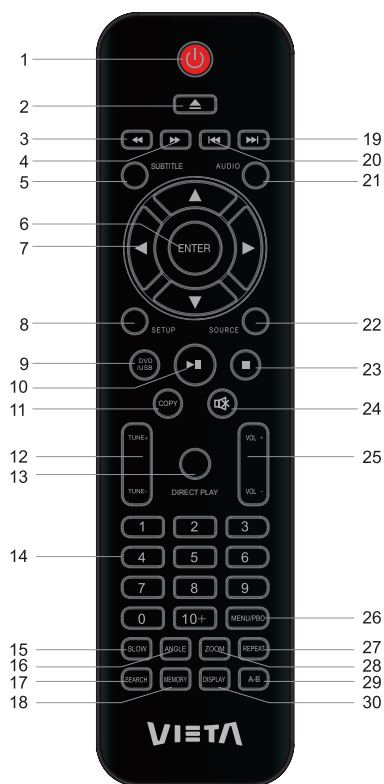
- | | |
|----------------------------|-------------------------------|
| 1 Botón de encendido | 6 Botón prev |
| 2 Volumen +/- | 7 Conector para auriculares |
| 3 Botón reproducción/pausa | 8 Botón siguiente |
| 4 Botón de parada | 9 Conector USB |
| 5 Puerta del disco | 10 Botón de apertura y cierre |

2. Panel trasero



- 1 Cable eléctrico para alimentación de 100-240 Vc.a. 50/60Hz
- 2 Salida de componentes Y Pb/Cb Pr/Cr
- 3 Salida altavoces R/L
- 4 Salida audio estéreo R/L
- 5 Salida coaxial
- 6 Video output
- 7 Salida AUX
- 8 Antena FM

Mando a distancia

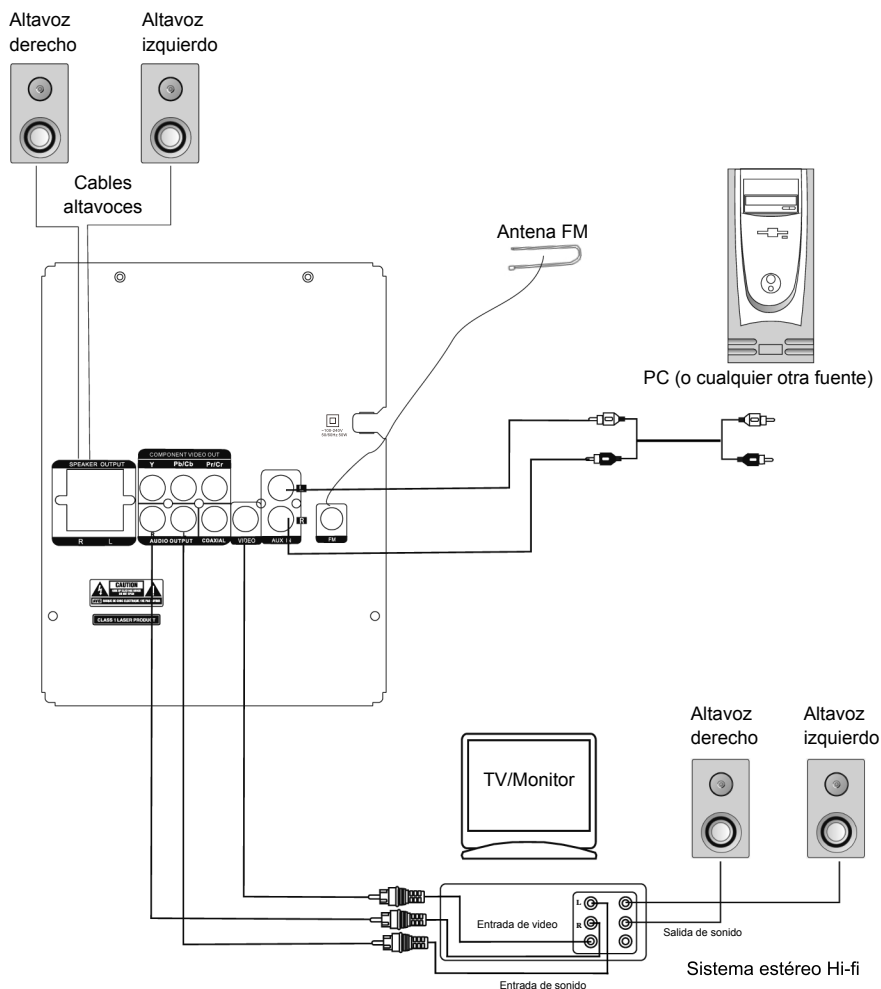


1. Botón de encendido
2. Botón de apertura/cierre
3. Botón retroceso
4. Botón avance C ◀◀
5. Botón SUBTITLE ▶▶
6. Botón ENTER
7. Botones de flechas
8. Botón SETUP
9. Botón DVD/USB
10. Botón reproducir/pausa ◀ ▶ ▲ ▼ ▶▶
11. Botón COPY
12. Botón TUNE+/-
13. Botón DIRECT PLAY ▶▶▶
14. Botones numéricos
15. Botón SLOW
16. Botón ANGLE
17. Botón SEARCH
18. Botón MEMORY
19. Botón siguiente G
20. Botón anterior
21. Botón AUDIO
22. Botón SOURCE
23. Botón de parada L
24. Botón silencio
25. Botón VOL+/- ▶▶▶
26. Botón MENU/PBC ◀◀◀
27. Botón REPEAT
28. Botón ZOOM
29. Botón A-B
30. Botón DISPLAY ■

Como utilizar el equipo

Conexiones

Conexión para todos los modos de reproducción



ADVERTENCIA

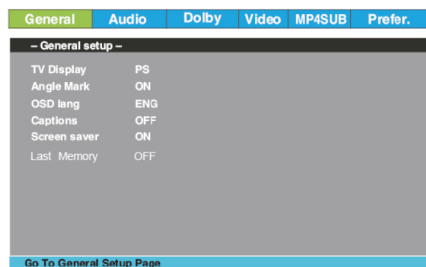
1. Conecte todos los dispositivos cumpliendo estrictamente con el diagrama.
2. Acceda al modo de reproducción utilizando los botones según la descripción de la función incluida en el manual.

Encendido del reproductor y de la TV

1. Conecte el reproductor a su TV/monitor de PC/proyector, al amplificador (de disponerse) y a la alimentación.
2. Encienda el reproductor pulsando el botón de encendido del panel frontal.
3. Encienda el TV y ajuste en él el modo adecuado de vídeo (entrada de vídeo compuesto, de S-video o Scart).
4. Si conecta el equipo a la TV a través de la entrada de vídeo de componentes y no obtiene ninguna imagen en la pantalla del TV. Pulse "SETUP" en el mando a distancia, en el menú "Video" encuentre "TV mode", seleccione "P-Scan" y pulse "Enter"; ahora la TV muestra la imagen.
5. Si en la pantalla del TV la imagen se muestra en blanco y negro, pulse "SETUP" en el mando a distancia y en el menú "Preference" busque "TV TYPE" y cambie el reproductor al sistema de reproducción adecuado (PAL, NTSC).
6. Ahora debería poder ver la pantalla de bienvenida en el TV.

Acceso al menú de configuración

1. Pulse "SETUP" en el mando a distancia.
2. En la pantalla del TV podrá ver la página de configuración general.

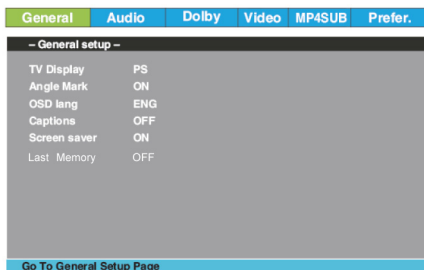


Sistema de navegación en la unidad



1. Utilice las flechas para desplazar el cursor a la izquierda/derecha/arriba/abajo.
2. Botón izquierdo — regreso al menú anterior.
3. Botón derecho — acceder a submenú.
4. Enter — realizar selección.
5. Setup — acceder al menú/salir del menú.

Configuración general



TV Display

Establece la relación de aspecto de la imagen de salida de este reproductor.

Ajustes opcionales: Normal/PS (Pan—scan), Normal/LB (formato Letterbox), Wide (formato 16:9).

Angle Mark (Marca de ángulo)

Cuando se reproduce un DVD con función multiángulo, el usuario puede ver un ángulo en particular.

Ajustes opcionales: On/off

OSD Lang (Idioma OSD)

Este menú se utiliza para establecer el idioma en la pantalla.

Ajustes opcionales: inglés, portugués, español.

El idioma por defecto es el español.

Captions (Subtítulos)

Reproduce los subtítulos incluidos en algunos DVD.

Ajustes opcionales: On/off

Screen Saver (Salvapantallas)

Abre o cierra la función de salvapantallas.

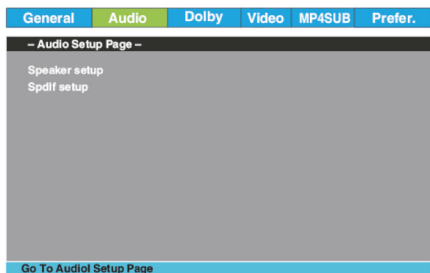
Ajustes opcionales: On/off

Last Memory (Última memoria)

Al reproducir DVD / CD / VCD, tras pulsar el botón de encendido, el reproductor memorizará la posición del programa que se esté reproduciendo en ese momento. La próxima vez que encienda el equipo, solamente tendrá que pulsar el botón de reproducir y el reproductor saltará a la posición de "Última memoria".

Ajustes opcionales: On/off

Configuración audio



Configuración de los altavoces



Downmix

No necesita realizar ningún cambio en la configuración de los altavoces cuando está utilizando la salida de audio digital (coaxial). Esto es para los usuarios que utilizan la función integrada del reproductor de 5.1 canales de audio.

Si para escuchar música solamente utiliza 2 canales, se recomienda que seleccione la opción "Stereo". Si utiliza este decodificador integrado del reproductor de Dolby Digital para reproducir 5.1 canales de audio, seleccione "off".

Configuración de SPDIF



Saída Spdif

Esto es para seleccionar el formato de audio digital de salida coaxial/óptico. Si utiliza un amplificador que integra decodificador Dolby/DTS, seleccione "SPDIF/RAW".

Ajuste opcionales: SPDIF OFF, SPD IF/RAW, SPD IF/PCM. Seleccione SPDIF OFF para desactivar la salida SPDIF. Seleccione SPDIF/PCM para emular una salida Surround, seleccione SPDIF/RAW para la salida de código de sonido digital. Seleccione SPDIF/RAW para la salida óptica.

Configuración de DOLBY DIGITAL



Dolby Digital Setup

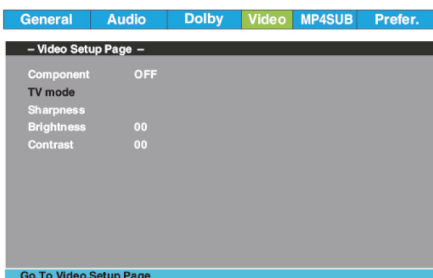


Dual Mono Dynamic (Dinámico)

Ajustes opcionales: Stereo (estéreo), L-mono (mono izq.), R-mono (mono dch.), Mix-mono (mono mezcla). Ajusta la tasa de compresión lineal para obtener diferentes resultados de compresión.

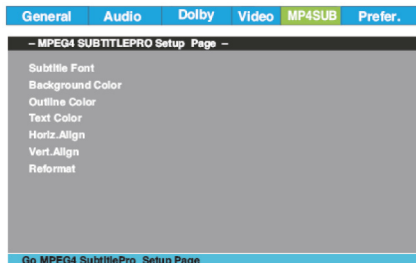
Ajustes opcionales: Off, 1/4, 1/2, 3/4, Full (total). En la configuración del Dolby Digital, seleccione "stereo" como señal estéreo, seleccione "L-mono" para la señal del canal izquierdo, seleccione "R-mono" para la señal del canal derecho. Seleccione "Mix-mono" para la señal de mezcla.

Configuración de vídeo



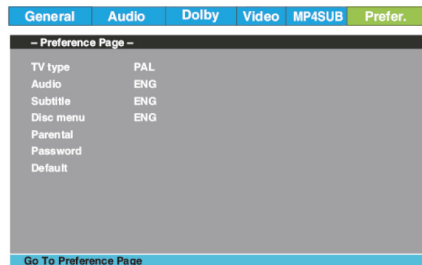
Componente	Establece el modo de salida de componentes, YUV para la conexión normal de componentes. OFF para vídeo compuesto y S-Video.
Modo TV	Cambia entre escaneado progresivo y escaneado entrelazado normal. Ajustes Settings (Configuración): P-SCAN (progresivo), INTERLACE (entrelazado).
Nitidez	Ajusta la calidad de la nitidez del vídeo.
Brillo	Ajusta la calidad del brillo del vídeo.
Contraste	Ajusta la calidad del contraste del vídeo.

Configuración subtítulos PRO



- Subtitle Font**
(Fuente de los subtítulos)
Cambia la fuente de los subtítulos de acuerdo al tamaño de su TV o de la longitud de los subtítulos.
Opción: Fuente pequeña, mediana y grande.
- Background Color**
(Color de fondo)
Cambia el color de fondo de los subtítulos de DivX.
Option: 15 different colors.
- Outline Color**
(Color de contorno)
Cambia el color del contorno de las letras de los subtítulos DivX.
Option: 15 different colors.
- Text Color**
(Color de texto)
Cambia el color de las letras de los subtítulos DivX.
Option: 15 different colors.
- Horiz Align**
(Alineación horizontal)
Cambia el sentido de visualización horizontal de los subtítulos de DivX.
Opción: centro, izquierda o derecha
- Vert. Align**
(Alineación vertical)
Cambia el sentido de visualización vertical de los subtítulos de DivX.
Opción: arriba o abajo
- Reformat**
(Reformateo)
Cambia el modo de reformateo de los subtítulos. ON (Activado): muestra subtítulos en múltiples líneas, OFF (Desactivado): muestra solamente una línea.

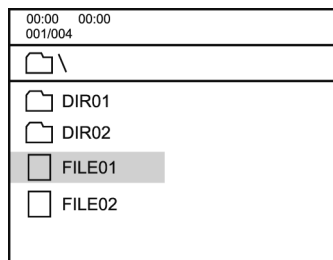
Configuración de preferencias



- TV Type**
(Tipo TV)
Configura el sistema de TV.
Ajustes opcionales: PAL, NTSC, Auto.
- Audio**
Configura el idioma de audio por defecto al reproducir un DVD.

- Subtitle**
(Subtítulos)
Sets the default subtitle when playing a DVD.
- Disc Menu**
(Menú disco)
Configura el idioma por defecto del menú al reproducir un DVD.
- Parental**
(Control parental)
Habilita el control parental al reproducir un DVD. Los usuarios tienen que utilizar una contraseña (establecida en la configuración de contraseña) para reproducir DVD con una cierta clasificación.
Ajustes opcionales: KID SAFE, G, PG, PG13, PGR, R, NC17, Adult.
- Password**
(Contraseña)
Habilita la contraseña para cambiar el control parental. Ajustes opcionales: Cambiar la contraseña. Contraseña por defecto: 136900.
- Default**
(por defecto)
Reinicia con los valores por defecto.
Ajustes opcionales: Reinicie la unidad

Ripeado de CD - Copia de música en CD a un dispositivo USB



Esto se utiliza para convertir las pistas de un CD de audio normal a un formato MP3 y guardarlas en su unidad USB conectada a la ranura USB.

Procedimiento:

1. Inserte un CD de audio en el reproductor de DVD.
2. Una vez que comience a reproducir, pulse el botón "COPY".
3. En la pantalla aparecerá el menú CD RIP.
4. Seleccione la pista a copiar en el lado derecho (a velocidad normal) y pulse "Start" en el menú.
5. El ripeado del CD se detendrá cuando se pulse "Exit" en el menú.

La pista se seguirá reproduciendo y se guardará como un archivo MP3 en una carpeta llamada "RIPPING" en su unidad USB que tenga conectada a la ranura USB. El estado se mostrará en la barra de estado de la pantalla. NOTA: Esta función solamente funciona con el dispositivo USB, no con el lector de tarjetas.

Reproducción de DVD/VCD/CD/HDCD

Instrucciones generales

Introduzca el disco DVD/VCD/SVCD/CD/HDCD en la bandeja de discos. Cierre la bandeja. El reproductor comenzará automáticamente a reproducir el disco

Algunos DVD poseen menús de títulos integrados. El reproductor mostrará automáticamente el menú de títulos del disco. Siempre puede regresar al menú de título pulsando el botón MENU, o retroceder al menú inicial pulsando el botón Menú del DVD.

Algunos VCD y SVCD poseen sus propios menús (control de reproducción). El reproductor mostrará estos menús en primer lugar, a menos que deshabilite la función "PBC" en la configuración de preferencias. Siempre podrá retroceder a un número PBC directamente con el mando a distancia. En un DVD/VCD/SVCD, puede utilizar el avance/retroceso rápido (hasta 32x) o reproducir lentamente (hasta 1/16).

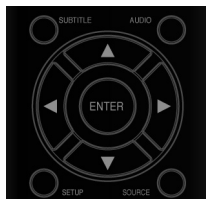
El zoom 4x está disponible para todos los formatos de vídeo (DVD/SVCD/VCD). Pulsando el botón Zoom se cambia cíclicamente entre los niveles de zoom.

Al reproducir un CD, puede elegir entre 2 modos de reproducción diferentes (Track, All — pista, todo) pulsando el botón REPEAT.

Reproducción de archivos MPEG4/MP3WMA/JPEG FILES

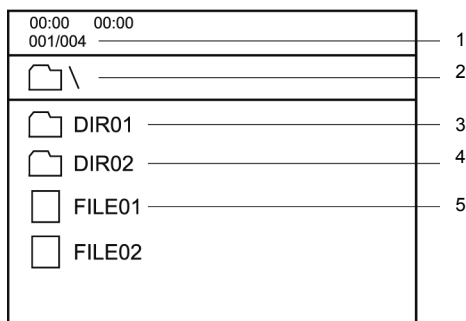
Cómo utilizar el sistema de navegación de archivos

Al introducir un disco en el reproductor con archivos MPEG4/MP3/WMA/JPEG, aparecerá la ventana de navegación de archivos.

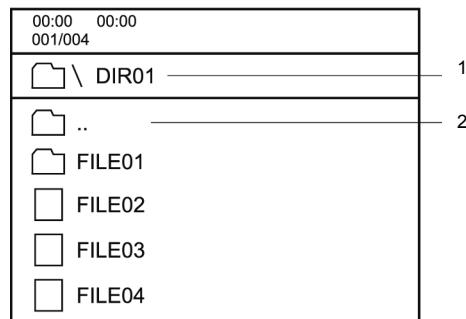


Utilice las flechas para desplazar el cursor a la izquierda/derecha/arriba/abajo.

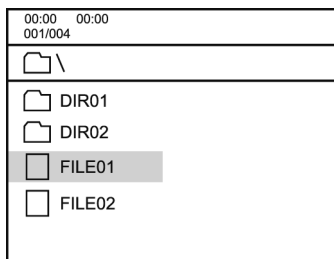
REPRODUCIR/ENTER: Acceder/salir de un directorio o reproducir el archivo seleccionado.



1. Número de archivo seleccionado/número de archivos totales.
2. Ubicación del directorio
3. Archivo/carpeta seleccionado/marcado
4. Carpeta
5. Archivo reproducible



1. Ubicación del directorio
2. Retroceder al directorio previo



Cuando se selecciona un archivo JPEG, en la ventana derecha se mostrará una previsualización de la imagen.

Cuando se muestra una imagen JPEG en la pantalla del TV, puede utilizar las flechas izquierda/derecha/arriba/abajo para girar la imagen en cualquier dirección. Cuando se está reproduciendo un archivo MP3, también puede seguir accediendo a otras carpetas para visualizar archivos JPEG.

Reproducción de archivos en un disco grabado

Puede grabar archivos MPEG4, MPEG1/2, MP3, WMA o JPEG en un disco regrabable y, después, reproducirlo en este reproductor.

Se soportan los formatos CD-R, CD-RW, DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW.

No hay límite en el número de archivos que se pueden introducir en un disco. Se soportan carpetas. Cada carpeta puede almacenar hasta 999 de archivos diferentes. Por ejemplo, en un disco DVD+R puede guardar 5 o 7 vídeos o puede guardar 100 o 200 canciones MP3 en un CD-R. Puede introducir diferentes tipos de archivo en un único disco; por ejemplo, puede guardar archivos JPEG, MP3, WMA y MPEG4 en un único disco.

Puede determinar el tipo de archivo leyendo el nombre de la extensión de cada archivo. Son compatibles las extensiones *.wma, *.avi, *.mpg, *.mp3, *.jpg. Si los archivos tienen una extensión diferente, el reproductor no los reconocerá. Por ejemplo, si desea guardar varios SVCD en un único DVD-R, deberá renombrar el archivo SVCD (*.dat) como archivo *.mp

Función sintonizador

1. El reproductor DVD cambiará a FM si no se está reproduciendo ningún disco o cuando se pulse el botón SOURCE en el mando a distancia. Hay tres formas de buscar emisoras de radio:

- 1) Pulse el botón "SEARCH" en el mando a distancia para buscar automáticamente las emisoras de radio.
Tras el escaneo automático, finalizará la MEMORIZACIÓN AUTOMÁTICA.
- 2) Pulse TUNING +/- para cambiar manualmente a la banda deseada.
- 3) Pulse de 1 a 9 para seleccionar manualmente su frecuencia favorita. Pulse el botón "DIRECT" en el mando a distancia, pulse de 1 a 9 para elegir los canales de radio preseleccionados.

Observación: En el modo FM se pueden guardar hasta 40 emisoras.

2. En modo FM, pulse el botón "PRV/NEXT" del mando a distancia para seleccionar sus emisoras de radio favoritas guardadas.

Resolución de problemas

Síntoma	Causa	Solución
No se produce ningún sonido	Los cables no están correctamente conectados.	Conecte los cables firmemente
	Disco combado o sucio	Limpie el disco
	Reproductor silenciado	Vuelva a pulsar botón MUTE
No hay imagen	Los cables no están correctamente conectados.	Conecte los cables correctamente
	En el TV no se ha seleccionado la entrada correcta	Reinicie el estado AV/TV de su televisor
No se muestra el color	El sistema del TV no es correcto	Pulse el botón PAL/NTSC
	El color no se encuentra correctamente ajustado en el televisor	Ajuste el color del televisor
No se lee el disco	No se ha introducido ningún disco en el reproductor	Cargar un disco
	El disco no se ha cargado correctamente	Vuelva a cargar el disco con la cara impresa hacia arriba
	Se ha formado condensación sobre el cabezal láser	Encienda el reproductor, saque el disco y déjelo encendido durante una hora
Fallo del mando a distancia	El mando a distancia no apunta a la ventana del sensor	Dirija el mando a distancia hacia la unidad
	El mando a distancia se encuentra a más de 8 m del equipo, que es su distancia de funcionamiento	Utilice el mando a distancia a menos de 8 metros de la unidad
Fallo temporal funcional	El disco utilizado es de baja calidad	Espere entre 5 y 10 segundos y el reproductor volverá a funcionar correctamente una vez más once more.
	Se ha pulsado un botón equivocado	Espere entre 1 y 3 segundos y pulse el botón correcto
	Interferencias eléctricas externas	Apague el reproductor entre 1 y 2 minutos y vuelva a encenderlo. Si el problema persiste, cambie el reproductor de sitio o elimine la fuente de las interferencias
Desplazamiento de imagen	El televisor no se encuentra	Reajuste el sistema TV
	Formato de salida incorrecto en la unidad DVD	Seleccione el formato de salida correcto para su TV (PAL/NTSC)



De acuerdo con la directiva de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE), la unidad requiere una recogida y tratamiento selectivos. Cuando, en el futuro, decida deshacerse de este producto, NO LO DESECHE junto con la basura doméstica. Lleve el producto a un centro de recogida selectiva.

Contents

- Important Safeguards 18 - 20
 - Safety Instructions..... 20
 - Power Supply 20

- About the unit 21 - 23
 - Features 21
 - Technical Specifications 21
 - Panel 22
 - Rear Panel 22
 - Remote Control 23

- Using the unit..... 24 - 27
 - Connection 24
 - Tuning on the player and TV 25
 - Enter setup menu 25
 - The navigation system in the setup 25
 - General setup..... 25
 - Audio setup 26
 - Dolby digital setup 26
 - Video setup 26
 - Subtitlepro setup 27
 - Preference setup 27
 - CD Ripping - Copy CD music on to USB device 27

- Playing DVD/VCD/CD/HDCD 28
 - General instructions 28
 - Playing MPEG4/MP3WMA/JPEG FILES 28

- Playing files on a recorder disc..... 29
 - How to use the file navigation system 29
 - Playing files on a recorded disc 29

- Troubleshooting 30

Important Safeguards

Please read the safety instructions, warnings and precautions carefully before you operate the appliance. Keep this manual safe for the future reference.

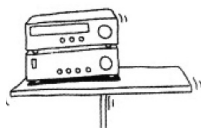
Please carefully observe all warnings, precautions and instructions in the Operating Instructions, and follow the guide to use them.

Installation



Water and Moisture-Do not use this appliance near water or in a high humidity environment – for example, a bathtub, washbowl, kitchen sink, or laundry

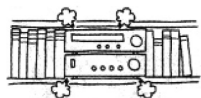
tub, in a damp basement or near a swimming pool etc.



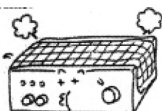
Accessories – Do not place the appliance on an unstable cart, stand, tripod, bracket, or table. The appliance may fall, causing serious injury to a child or an adult, and damage the appliance.



-Never block the slots and openings by placing the appliance on a bed, sofa, rug or other similar.



-Never place the appliance in a confined space such as a bookcase, or built-in cabinet, unless proper ventilation is provided.



Ventilation The slots and openings in the cabinet are provided for necessary ventilation.
Heat – Do not place the appliance near or over a

To ensure reliable operation of the appliance, and to protect it from overheating, these slots and openings must NOT be blocked or covered.

-Never cover the slots and openings with a cloth or other materials.



radiator or heater, or where it is exposed to direct sunlight.

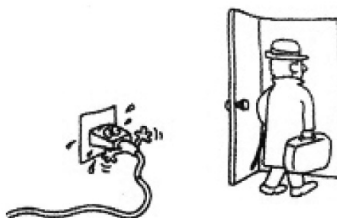


-An appliance and cart combination should be moved with care. Sudden stops, excessive force and uneven surfaces may cause the appliance and cart combination to overturn.



Power source-This appliance should be operated only from the type of power source indicated on the marking label. If you are not sure of the type of electrical power supplied to your home,

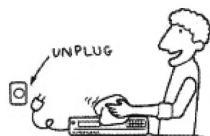
please consult your dealer or local power company. For those appliances designed to operate from battery power, or other sources, please refer to the operating instructions.



When not in use-Unplug the power cord of the appliance from the outlet when the appliance is not used for a long period of time. To disconnect the cord, pull it out by grasping the plug. Never pull the plug out by the cord.

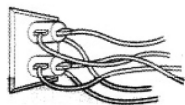
Lightning- for added protection of this appliance during a lightning storm, or when it is left unattended and unused for long periods of time, please unplug it from the wall outlet and disconnect the antenna or cable system. This will prevent damage to the appliance due to lightning and power line surges.

Cleaning – Unplug the appliance from the wall outlet

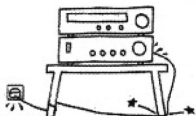


before cleaning or polishing it. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners. Use a cloth lightly dampened with water for cleaning the exterior of the appliance.

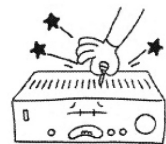
Damage Requiring Service-Unplug the appliance from the wall outlet and refer servicing to qualified service personnel-When the power cord plug is damaged or frayed.



Overloading –Do not overload wall outlets, extension cords or convenience receptacles beyond their capacity, since this can result in fire or electric shock.



Power-cord protection-Route the power cord so that it is not likely to be walked on or pinched by items placed upon or against them. Pay particular attention to the plugs, receptacles and the point where the cord exits from the appliance.



Object and liquid entry-Never push objects of any kind in to the appliance through openings as they may touch dangerous voltage points or short out parts that could result in a fire or

electric shock. Never spill liquid of any kind on the appliance.



Servicing-Do not attempt to repair the appliance yourself as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Do refer all servicing to qualified service personnel.

Call a qualified service technician if:

1. The appliance does not operate normally when following the operating instructions. Adjust only those controls that are specified in the operating instructions.

Improper adjustment of other controls may result in damage and will often require extensive work by a qualified technician to restore the appliance to normal operation.



2. The appliance has been subject to excessive shock by being dropped, or the cabinet has been damaged.



3. The appliance does not appear to operate normally or exhibits a marked change in performance. This indicates a need for service.



4. Liquid has been spilled or objects have fallen into the appliance.



5. The appliance has been exposed to rain or water.

Safety Instructions

Warning

To Prevent the risk of fire or electric shock, do not expose this unit to rain or moisture. There are high voltage components inside so do not attempt to open the enclosure. Only qualified service technicians are allowed to maintain the unit.

Caution

This DVD player contains a class 1 laser diode system. Read this manual carefully and familiarise yourself with the instructions before operating.

Afer reading this manual, please keep it for future reference.

To prevent direct laser radiation, do not attempt to open the enclosure. A visible laser beam will radiate when the enclosure is opened or when the interlock device is released. Donot stare at the laser beam.

To avoid damaging the loader of the unit, please do not pull or drag the tray of the loader when operating, and switch off the power supply only when "NO DISC" is displayed.

Never place objects on top of the unit. Doing so may affect playback or damage the device.

Warning

- If using power plug and appliance coupler as a make and break device, it should operate easily.
- Do not damage or modify the power cord. Also, do not place heavy objects on the power cord, or pull

Power Supply

on or excessively bend it , as this could cause electrical damage and result in a fire or electrical shock.

- Do not insert or unplug the power plug with wet hands, as this may result in electrical shock.
- Do not bundle up or tie the power cord in a knot, as this may result in a fire or electrical shock.
- Insert the power cord completely into the socket, as failure to do so may result in a fire or electrical shock.
- Do not use power cords other than the provided power cord, as this may result in a fire or electrical shock.
- If you are not going to use the player for a long time, be sure to disconnect the player from the wall outlet.
- To disconnect the AC power cord (main leads), grasp the plug itself, never pull the cord.
- During thunder storms, disconnect the telephone line and switch off the power supply, so as to avoid machinery damage, causing a fire or an electric shock.
- For safety, an all-pole power switch is required in the electronic appliances of the building with at least 3mm between each contact point.
- Keep the unit away from water or high humidity. It is strongly forbidden to place any utensil with liquid such as a vase on the top of the unit.
- Where the mains plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device must remain readily operable.
- The apparatus must not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, may be placed on the apparatus.

About the Unit

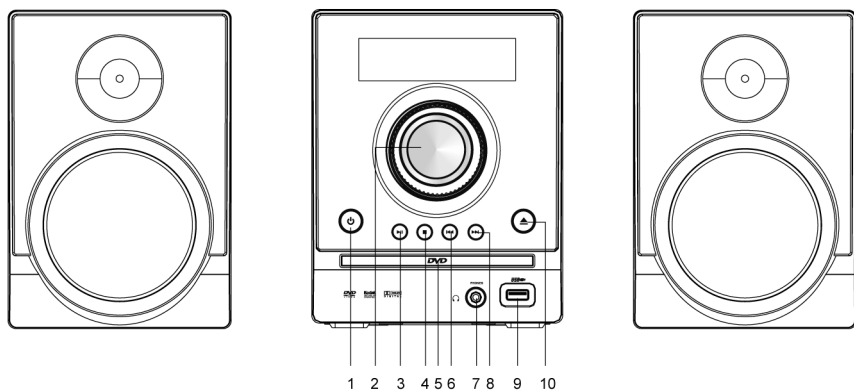
Features

- Based on the next generation MPEG4 Chipset—MTK 1389. The MTK 1389 supports raw MPEG1/MPEG2/MPEG-4 AVI, Xvid, MP3,WMA, JPEG, PhotoCD and HDCD. Burn your favorite PC format files into CDR and watch it on byg screen TV.
- Offers the best MPEG4 playback quality and compatibility, supports high level MPEG4 features.
- Built-in 12-bit, 108Mhz video DACs. Offers video quality which is only available in high end DVD players. Progressive scan technology.
- Supports all recordable media formats-CD-R/RW, DVD-R/RW and DVD+R/RW. Put multiple movie files in one single DVD-R and play them all.
- Supports DVD Aspect Ratio 4:3 Pan Scan, 4:3 Letter Box, and 16:9 Wide Screen.
- Parental lock, Multi Language (Sound Track), Multi Subtitle and Multi Angle for DVD playback. Plays Pal 16:9 Anamorphic DVD on an NTSC TV without the “squeeze effect”.
- Supports Firmware upgrade.
- SPDIF and RCA output.
- PAL and NTSC S-Video, Component Video (YpbPr), Composite output.

Thecnical Specifications

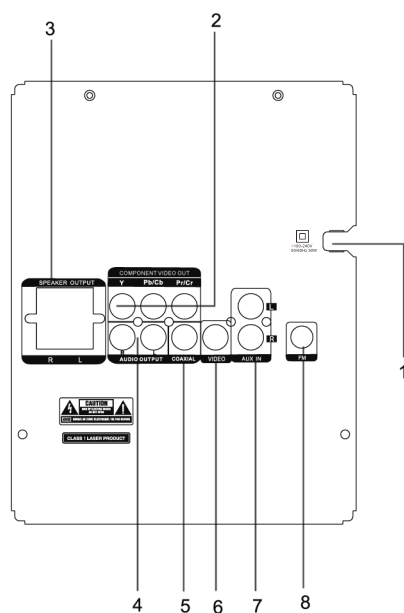
Media Type Support	CD, CD-R/RW, DVD, DVD-R/RW, DVD+R/RW
Media Format Support	Audio CD, Video CD, Super Video CD, HDCD, Kodak PhotoCD, DVD
Codec Support	XVID, MPEG1, MPEG2, MPEG4, MP3, WMA, JPEG, PhotoCD
Firmware	Upgradeable
Audio Response	20Hz-20kHz
Audio S/N Ratio	>95dB
THD	0.003%
Channel Separation	85dB
Audio DAC	96Khz/24 bit Audio D/A Converter
Video DAC	Six pair 12 bit 108 MHz Video D/A Converter
Video Resolution	520 lines or higher (Progressive Scan)
Video S/N Ratio	60dB
Audio Output (Analog)	Electric level output:2V, impedance: 10Kohm
Audio Output (Digital)	Electric level output:0.5V p-p,impedance: 10Kohm
Video Output	Electric level output:1V p-p, impedance: 750ohm unbalanced
Negative	
Power	~100-240V 50/60Hz
Power Consumption	50W

1. Panel



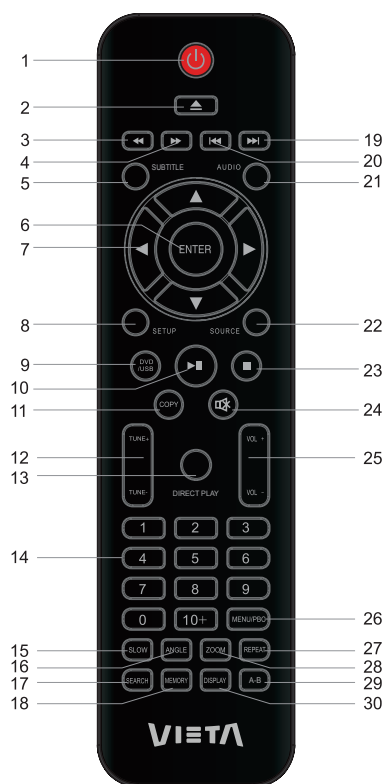
- | | |
|---------------------|----------------------|
| 1 Power button | 6 Prev button |
| 2 Volume +/- | 7 Headphone jack |
| 3 Play/Pause button | 8 Next button |
| 4 Stop button | 9 USB jack |
| 5 Disc door | 10 Open/close button |

2. Rear Panel



- | |
|--|
| 1 Power cable to ~100-240 50/60Hz Power source |
| 2 Component Y Pb/Cb Pr/Cr output |
| 3 Speaker output R/L |
| 4 R/L stereo audio output |
| 5 Coaxial output |
| 6 Video output |
| 7 AUX input |
| 8 FM Antenna |

Remote Control

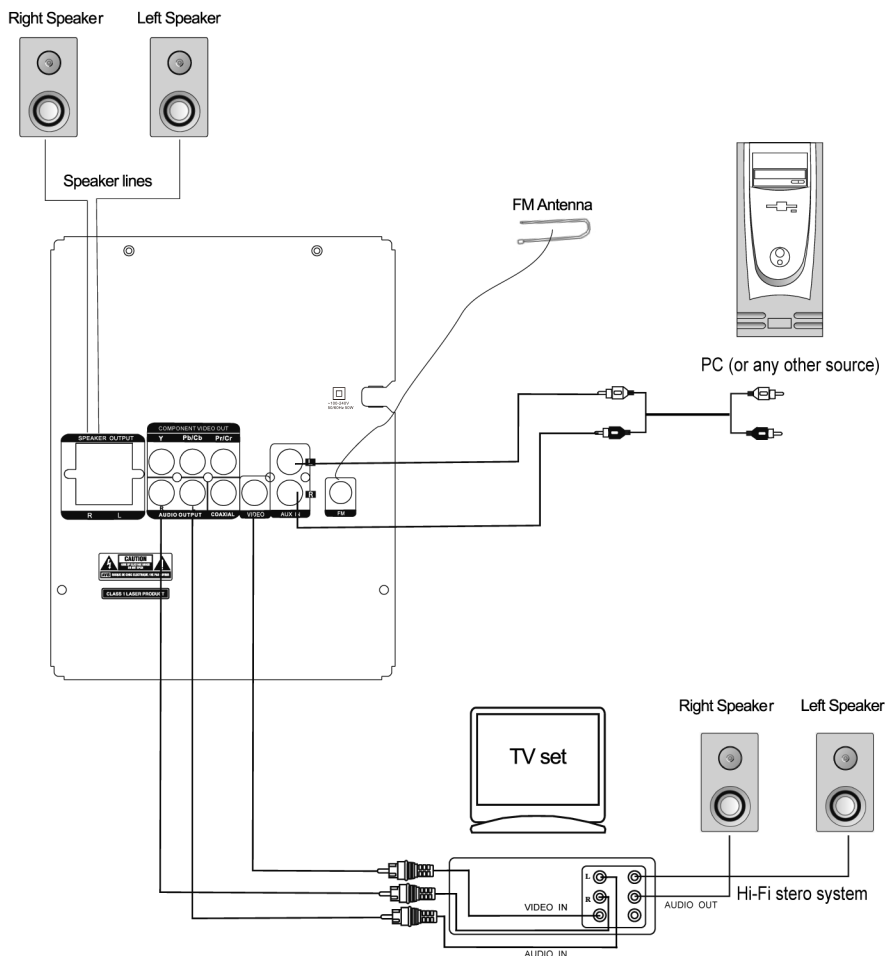


1. POWER button
2. OPEN/CLOSE button
3. REV button
4. RWD BUTTON ◀◀
5. SUBTITLE button ▶▶
6. ENTER button
7. DIRECTION buttons
8. SETUP button
9. DVD/USB button
10. PLAY/PAUSE button ◀ ▶ ▶ ▶
11. COPY button
12. TUNE +/- button
13. DIRECT PLAY button ▶▶▶▶
14. NUMBER buttons
15. SLOW button
16. ANGLE button
17. SEARCH button
18. MEMORY button
19. NEXT button
20. PREV button
21. AUDIO button
22. SOURCE button
23. STOP button
24. MUTE button
25. VOL +/- button ▶▶▶▶
26. MENU/PBC button ◀◀◀◀
27. REPEAT button
28. ZOOM button
29. A-B button
30. DISPLAY button ■

Using the Unit

Connection

Connection for all the Playing Modes



WARNING

1. Connect all the devices strictly according to the diagram.
2. Access playing mode using the buttons according to the function description in the manual.

Turning on the player and TV

1. Connect the player to your TV/PC Monitor /Projector, amplifier (if available) and power source.
2. Turn on the player by pressing the power button on the front panel.
3. Turn on the TV and switch it to the appropriate video mode (composite video input, S-video input or Scart input).
4. If you connect the TV via component video input and get no image on the TV screen, please press "SETUP" button on remote, find "TV mode" under "Video" in menu, select "P-Scan" and press "Enter", then the TV shows the image.
5. If you get a black/white image on the TV screen, click "SETUP" on the remote and find "TV TYPE" under "Preference" in menu and switch the player to the appropriate TV system (PAL,NTSC)
6. You should now be able to see the welcome screen on the TV.

Enter setup menu

1. Click the "SETUP" button on the remote control.
2. You will see the general setup page displayed on the screen.



The navigation system in the setup



1. Use the navigation keys to move the menu cursor left/right/up/down.
2. Left button – back to the previous menu.
3. Right button – enter sub-menu.
4. Enter – make selection.
5. Setup – enter the menu / exit the menu.

General setup



TV Display

Sets the aspect ratio of this player's output image. Optional settings: Normal/PS (Pan-scan), Normal/LB (Letterbox format), Wide (16:9 format).

Angle Mark

When a DVD title with multi-angle is played, the user will be able to view a particular angle. Optional settings: On/off

OSD Lang

This menu is used to set the prompt language on the screen. Optional settings: English, Portuguese, Spanish. The default is Spanish.

Captions

Play the enclosed captions on some DVD titles. Optional settings: On/off

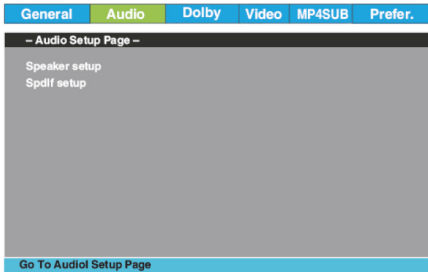
Screen Saver

Open or close the screen saver function. Optional settings: On/ off

Last Memory

When playing DVD/CD/VCD, after you press the POWER button, the player will remember the position of current program playing . Next time you turn on the machine, you just need to click the PLAY button and the player will jump to the "last memory" position. Optional settings: On/off

Audio setup



Speaker Setup



Downmix

You don't need to do anything in speaker setup when you are using the digital audio output(coaxial). This is for users who are using the player's built-in 5.1 channel output function.

If you only need 2 channels to enjoy music, it is recommended that you select the "Stereo" option. When you use this player's built-in Dolby Digital decoder to play 5.1 channel sound, please select "off".

SPDIF Setup



Spdif output

This is for choosing the digital audio format from coaxial/optical output. If you are using an amplifier with built-in Dolby/DTS decoder, please choose "SPDIF/RAW". Optional settings: SPDIF OFF, SPDIF/RAW, SPDIF/PCM. Select SPDIF OFF to turn off SPDIF output, select SPDIF/PCM for simulation surround output, Select SPDIF/RAW for digital sound code out put, Select SPDIF/RAW for optical output.

Dolby digital setup



Dolby Digital Setup

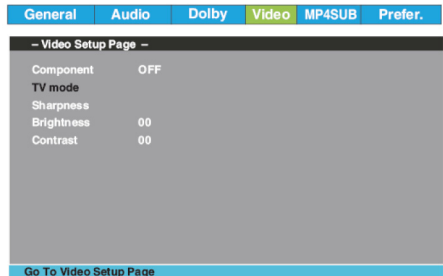


Dual mono

Dynamic

Optional settings: Stereo, L-mono, R-mono, Mix-mono. Sets the linear compression ratio to get different compression results. Optional settings: Off, 1/4, 1/2, 3/4, Full. Choose stereo in dolby digital setup as stereo signal, choose- L-mono for left channel signal, choose R-mono for right channel signal. Choose Mix-mono for mix signal.

Video setup



Component

Sets the component output mode, YUV for normal component connection. OFF for composite video and S-Video connection.

TV Mode

Switch from progressive Scan and normal interlace scan. Optional Settings:P-SCAN, INTERLACE.

Sharpness

Adjusts the video sharpness quality.

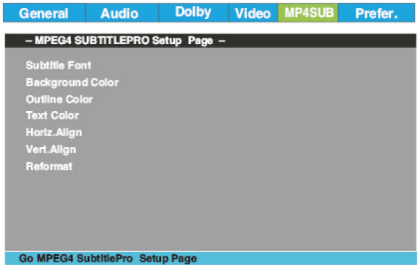
Brightness

Adjusts the video brightness quality.

Contrast

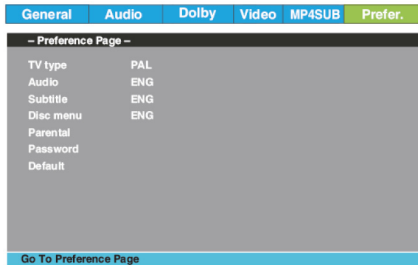
Adjusts the video contrast quality.

Subtitlepro setup



Subtitle Font	Change the Subtitle Font, according to your TV size, or the length of subtitle. Option: small, middle and large font.
Background Color	Change the DivX subtitle background color. Option: 15 different colors.
Outline Color	Change the outline color of DivX subtitle letters. Option: 15 different colors.
Text Color	Change the color of the DivX subtitle text letter. Option: 15 different colors.
Horiz Align	Change horizontal display direction of DivX subtitle. Option: centre, left and right
Vert. Align	Change the vertical display direction of DivX subtitle. Option: top or bottom.
Reformat	Change the Reformat mode of subtitle. ON: display multiline subtitle, OFF: display only one line.

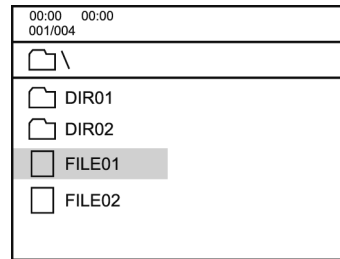
Preference setup



TV Type	Sets the TV system. Optional Settings: PAL, NTSC, Auto.
Audio	Sets the default audio language when playing a DVD.

Subtitle	Sets the default subtitle when playing a DVD.
Disc Menu	Sets the default language menu when playing a DVD.
Parental	Enable parental lock when playing DVD. Users are required to enter a password (set in the password setup) when playing certain rated DVD titles. Optional settings: KID FAFE, G, PG, PG13, PGR, R, NC17,Adult.
Password	Enable password for changing parental lock. Optional Settings: change Change the password. Default password: 136900
Default	Reset to default settings. Optional settings: reset.

CD Ripping - Copy CD music on to USB device



This is used to convert songs from a normal Audio CD into MP3 format and stores them on your USB drive connected to the USB slot.

Procedure:

1. Insert and Audio CD into the DVD player.
2. Once it starts playing, press the "COPY" button.
3. CD Ripping Menu will be displayed on the Screen.
4. Select the song to be ripped on the right side (At Normal Speed) and press "START" in menu.
5. CD Ripping will stop when "EXIT" in menu is pressed.

The Song will keep playing and the same song will be stored as a MP3 song into a folder named "RIPPING" on your USB Drive (Already connected to the USB Slot). The status will be shown on the Status Bar on the screen.

NOTE: This function is possible for USB Device only, not in Card Reader.

Playing DVD/VCD/CD/HDCD

General instructions

Put the DVD/VCD/SVCD/CD/HDCD disc inside the disc tray. Close the tray. The player will automatically start to play the disc.

Some DVDs have built-in title menus. The player will automatically show the title menu of the disc. You can always go back to the title menu by pressing MENU button, or goback to the initial menu by pressing the DVD Menu button. Some VCDs and SVCDs have MENU (playback control) menus.

The player will show this menu first unless you disable the “PBC” function in the Preference setup. You can always go back to a PBC number directly on the remoted control. You can fast forward/review (up to 32X) or slow playback (up to 1/16) on a DVD/VCD/ SVCD.

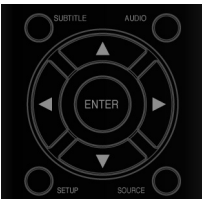
UP TO 4X zoom is available for all video material (DVD/ SVCD/ VCD). Pressing the Zoom button cycles through the zoom levels.

While playing a CD, you can choose 2 different play modes (Track, All) by pressing the repeat button.

Playing MPEG4/MP3WMA/JPEG FILES

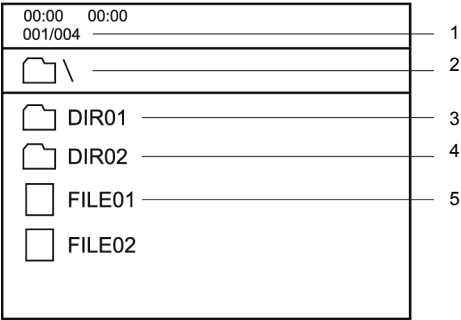
How to use the file navigation system

When putting a disc with MPEG4/MP3/WMA/JPEG files into the player, the file navigation window will show up.

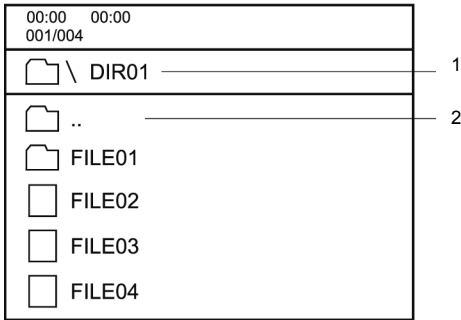


Use the navigation buttons to move the menu cursor left/ right/ up / down.

PLAY/ENTER: Enter/leave a directory or play a selected file.



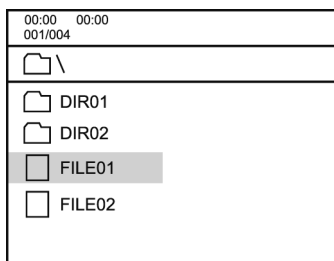
- 1. Selected file number / Total file number
- 2. Directory Location
- 3. Selected / highlighted file / folder
- 4. Folder
- 5. Playable file



- 1. Directory Location
- 2. Go back to the previous directory

Playing files on a recorded disc

How to use the file navigation system



Picture preview will be displayed in the right window when a JPEG file is selected.

When displaying a JPEG picture on the TV screen, you can use the left/right/up/down cursor buttons to rotate the image in any direction.

When playing an MP3, you can still go to different folders to view JPEG files.

Playing files on a recorded disc

You can store any MPEG4, MPEG1/2, MP3, WMA or JPEG files on a recordable disc and then play it on this player. CD-R, CD-RW, DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW are supported.

There is no limit as to how many files you can put on one disc. Folders are supported. One folder can store up to 999 different files. For example, you can put about 5 to 7 movies on one DVD+R disc, or you can put 100-200 MP3 songs on one CD-R. You can put different types of media files on one disc; for example, you can put JPEG files, MP3, WMA and MPEG4 files on one single disc.

You can determine the file type by reading the extension name of each file. Extensions *.wma, *.avi, *.mpg, *.mp3, *.jpg are supported. If your file has a different extension it will not be recognized by this player. For example, if you want to put several SVCDs on one DVD-R, you will need to rename the SVCD file (*.dat) to *.mpg file.

Turner fuction

1. DVD player will switch to FM automatically, when there is no disc playing or when you press SOURCE key on the remote control. Here are three ways to search for broadcasting stations:

1) Press "SEARCH" key on the remote control to automatically search for broadcasting channels. The AUTO-SAVING will be finished after auto scanning.

2) Press TUNING +/- to manually tune to the desired band.

3) Press 1-9 to manually choose your favorite frequency. Press "DIRECT" key on remote control, press 1-9 to choose preset radio channels.

Remark: 40 preset stations can be saved under FM mode.

2. In FM mode, press "PRV/NEXT" key on remote control, to choose your favorite, saved broadcasting station.

Troubleshooting

Symptom	Cause	Solution
No sound	Cables not properly connected. Disc warped or dirty. Player in mute status.	Connect cables securely. Clean your disc. Press MUTE button again.
No picture	Cables not properly connected. Correct input not selected on TV.	Connect cables properly. Reset the AV/TV status of your TV set.
No color	TV system not right. TV set color not properly adjusted.	Press PAL/NTSC button. Adjust color of the TV set.
Not reading disc	No disc in the player. Disc not properly loaded. Condensation on the laser head.	Load a disc. Reload a disc, with the label side facing up. Turn on the player, unload the disc and leave it on for about an hour.
Remote control failure	Remote control not pointing to the sensor window. Remote control's operating distance is more than 8 meters away from the TV. Batteries low.	Point the remote at the unit. Use the remote control within 8 meters of the unit. Replace the batteries.
Temporary function failure	Poor quality disc used Wrong buttons pressed. External electrical interference	Wait 5-10 secs and the player will return to normal operation once more. Wait 1-3 seconds and press correct button. Turn off the player 1-2 mins then switch back on. If problem persists relocate the player or eliminate source of interference.
Rolling Picture	TV set not properly adjusted Incorrect output format on DVD unit	Readjust TV system Select correct output format for your TV (PAL/NTSC)



According to waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directive, WEEE should be separately collected and treated. If at any time in the future you need to dispose of this product please DO NOT dispose of this product with household waste. Please send this product to WEEE collecting points where available.



CONDIÇÕES DE GARANTIA

A VIETA AUDIO S.A. atribui a garantia aos seus produtos pelo período de 24 meses. O período de garantia começa na data da compra de produtos novos e não utilizados pelo utilizador final.

Esta garantia cobre eventuais defeitos de fabrico em todos os produtos Vieta vendidos em território Espanhol por distribuidores autorizados. Os produtos Vieta comprados noutros países serão cobertos pela garantia oferecida pelo distribuidor local.

Esta garantia só será válida quando acompanhada pelo recibo de compra onde conste os dados de cliente, o local de venda e a data aquisição do produto. A VIETA AUDIO, SA, aceita reparar durante o período da garantia, todos os produtos que apresentem anomalias resultantes do seu uso normal, conforme descrito no manual utilizador e, quando utilizado para o fim a que foi projetado.

Sempre que fizer uma alteração de componentes ou a substituição do produto esta não prorrogará o prazo de garantia.

SITUAÇÕES NÃO COBERTAS PELA GARANTIA:

1. O período de garantia exceda o tempo estipulado.
2. Sempre que o produto apresente sinais de manipulação executadas por pessoas ou técnicos não autorizados pela VIETA AUDIO S.A.
3. Sempre que o produto apresente sinais de danos causados por uso incorreto ou uso em fins diversos daqueles a que se destina e que não estejam descritos no manual de utilizador, bem como quebra de peças, riscos, fissuras, desgaste de peças pelo uso, danos produzidos por restos de pintura, areia, água ou restos de comida dentro do equipamento.
4. Esta garantia não cobre os gastos ou danos causados pelo transporte do equipamento.
5. Perda, roubo ou acidentes produzidos por incêndio, líquidos, produtos químicos, calor excessivo, ventilação inadequada, vandalismo, inundações, trovoadas, descargas elétricas, utilização de voltagem excessiva ou incorreta, raios, terremotos, quedas, outras forças externas, radiações.
6. Qualquer custo adicional derivado da instalação ou desinstalação do produto.
7. Produtos comprados fora do território espanhol ou em distribuidores não autorizados.
8. Os dados contidos nos nossos produtos, (arquivos fotográficos, música, suportes digitais etc.) não estão em caso nenhum cobertos pela garantia aqui apresentada, sendo da responsabilidade do cliente efetuar cópias de segurança antes de entregar o produto. O mesmo sucede, com a incorreta configuração ou instalação de software e/ou incompatibilidades com o hardware de com outros equipamentos incluindo drivers e controladores.
9. Manutenção, reparação ou substituição de peças resultantes de uso e desgaste.
10. Baterias recarregáveis e/ou descartáveis (o tempo de vida depende da frequência de uso).
11. Falhas menores ou diferenças na qualidade do produto que não afetem o seu valor ou o propósito da sua utilização.
12. Negligência.
13. Acessórios:
 - Kits e peças das tomadas.
 - Cabos de ligação.
 - Auscultadores.
 - Kits dos extremos dos auscultadores e almofadas de auscultadores.
 - Acabamentos decorativos.
14. Qualquer incidente detetado ao receber a mercadoria, deve ser comunicado ao serviço de apoio ao cliente 902.367.607 ou para o correio eletrónico: sat@vieta.es. De acordo com o artigo 366 do Código Comercial, Vieta Áudio SA. não aceita reclamações por danos, quebras ou falta de artigos passadas 24 horas sobre a receção da mercadorias.

Índice

Instruções importantes de segurança	36 - 38
Instruções importantes de segurança	35
Alimentación	35
 Acerca da unidade	 36 - 38
Características	36
Especificações técnicas	36
Painel	37
Painel traseiro	37
Comando	38
 Usar a unidade	 39 - 42
Ligar o reproduutor e a TV	40
Aceder ao Menu de Configuração	40
Navegar pelo menu do sistema	40
Configuração geral	40
Definição de Áudio	41
Configuração Dolby Digital	41
Configuração Video	41
Configuração de legendas	42
Configuração de preferencias	42
CD Ripping - Copie música do CD para o seu dispositivo USB	42
 Reproduzir DVD/VCD/CD/HDCD	 43
Instruções gerais	43
 Reproduzidor MPEG/MP/WMA/JPEG FILES	 43
Como usar o sistema de seleção de ficheiros	43
 Reproduzir ficheiros gravados num CD	 44
Como usar o sistema de seleção de ficheiros	44
Reproduzir ficheiros gravados num CD	44
Sintonização	44
 Resolução de problemas	 45

Instruções de segurança importantes

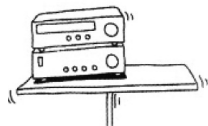
Por favor leia atentamente as instruções de segurança avisos e precauções antes de operar com o produto. Tenha este manual de segurança como referência futura.

Observe atentamente todos os avisos, precauções e instruções no Manual de instruções e siga as mesmas

Instalação



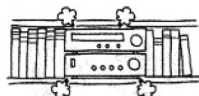
Água e Humidade- Não utilize este aparelho perto de sítio onde exista água ou muita humidade na atmosfera. Exemplo, casa de banho, cozinhas, lava loiças ou lavandaria, em pavimento molhado ou perto de piscinas etc.



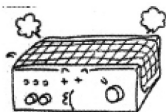
Acessórios- Não coloque o aparelho, em sítios com pouca estabilidade como prateleiras, mesas instáveis, bancadas etc. O aparelho pode cair e causar várias lesões a crianças ou adultos, e pode também ficar danificado.



- Nunca bloqueie as bandejas de abertura ou as slots de respiração do aparelho, colocando-o por exemplo em cima de sofás, camas, ou outros sítios idênticos.



- Nunca coloque o aparelho numa estante, ou em espaços onde a ventilação seja reduzida.



Calor- Não coloque o aparelho em cima ou perto

Ventilação- As slots e aberturas na caixa do aparelho são necessárias para a ventilação do mesmo.

Para assegurar a operação de forma correta e para evitar o sobreaquecimento, estas slots e aberturas nunca devem de estar tapadas ou bloqueadas.

-Nunca bloqueie as slots ou aberturas com um cobertor, pano ou outros materiais.



de um radiador, fonte de calor ou exposto diretamente a luz solar.



-Qualquer aparelho ou combinação deve ser movida com cuidado. Paragens súbitas, força excessiva e superfícies irregulares podem criar condições para que este tombe.



Fonte de Energia- Este aparelho deve ser manuseado apenas com o tipo de voltagem mencionado na etiqueta do mesmo. Se não tem a certeza da que tem em sua casa, voltagem

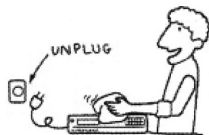
contacte um revendedor local da sua energia. Para os equipamentos que funcionam a pilhas, ou outros tipos, leia por favor o manual de instruções.



Quando não estiver em uso por um longo período, desligue da corrente elétrica. Para o retirar a ficha da corrente, retire pela própria ficha e não puxe o fio.

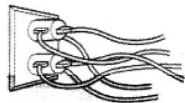
Relâmpago- Para maior proteção do aparelho durante tempestades com relâmpagos ou em situações em que a energia seja inconstante, por favor desligue o aparelho da ficha e desconecte também o cabo da antena, assim poderá prevenir possíveis danos ao aparelho devido a instabilidade da corrente elétrica.

Limpeza- Desligue o aparelho da ficha da sua parede antes de começar a limpar o aparelho. Não use quaisquer solventes líquidos ou sprays. Use apenas um pano húmido com água para poder limpar o exterior do aparelho.

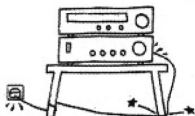


Danos que requerem apoio profissional- Desligue o aparelho da ficha da parede e contacte o seu revendedor ou serviço técnico. Exemplos:

-Quando o fio de energia está danificado ou sem proteção.



Sobrelotação- Não sobrecarregue as tomadas ou extensões, para além da capacidade que estas têm, pois poderá criar um choque elétrico ou até mesmo um incêndio.



Proteção do cabo de alimentação- Encaminhe o cabo de alimentação, de forma que no futuro este não seja pisado ou que fique em posição de alguém tropeçar nele. Tenha particular atenção à ficha e a posição aonde se encontra o aparelho e o seu cabo de alimentação.



Objetos ou líquidos estranhos- Nunca coloque qualquer tipo de objetos dentro do aparelho, pois podem tocar em alguns pontos

de voltagem e criar choques elétricos. Nunca derrame qualquer líquido no aparelho.

Reparação- Não tente reparar o aparelho por si, abrir ou remover a peças exteriores pois estas podem expô-lo a perigos de alta voltagem ou outros perigos. Contacte um técnico qualificado para o efeito.



Contacte os Serviços técnicos quando:

1. O aparelho não opere de forma normal quando se segue as instruções deste manual. Ajuste apenas as configurações que estão referidas neste manual.

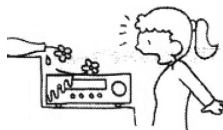
Ajuste ou configurações inapropriadas podem resultar em danos no aparelho e requerer um técnico especializado para voltar a repor o normal funcionamento.



2. O aparelho não deve estar exposto ao choque, como por exemplo quedas ou algo que danifique o mesmo.



3. O aparelho parece não estar a operar de uma forma normal, ou exibe sinais de performance anormal. Indica que necessita de reparação.



4. Líquido derramado ou objetos que caíram em cima do aparelho.



5. O aparelho esteve exposto a chuva ou a água.

Instruções de segurança

Avisos

Para prevenir o risco de choques elétricos, não exponha esta unidade a chuva ou a humidade. Existem componentes com altas voltagens no interior por isso não tente reparar, peça ajuda a um técnico qualificado.

Cuidados

Este reproduutor DVD contém um laser diódo de classe 1.
Leia este manual cuidadosamente e fique esclarecido com as instruções antes de começar a operar com o aparelho.

Depois de ler este manual, por favor guarde-o para necessidades futuras.

Para prevenir a radiação, não abra o invólucro. Quando o invólucro é aberto e o laser fica visível pode causar radiações. Não olhe fixamente para o raio laser.

Para evitar danificar o Load do aparelho, por favor, não puxe ou arraste a bandeja do equipamento quando este estiver a funcionar.

Nunca deixe objetos em cima da unidade, ao fazer isso pode danificar a reprodução ou o próprio aparelho.

Fonte de Alimentação

Precaução

- Se usar uma ficha no aparelho como conecte de outro equipamento indicado este deve começar a operar facilmente.
- Não danifique ou modifique o cabo de alimentação, não coloque objetos pesados em cima do fio que o possam estragar ou até mesmo cortar, pois pode criar um choque elétrico.
- Não ligue nem desligue a ficha de alimentação com as mãos molhadas, pois pode criar um choque elétrico.
- Não agrupe fios, nem os ate com nenhum nó, pois isso também pode criar um choque elétrico.
- Insira totalmente a ficha, más conexões podem criar choques elétricos ou incêndios.
- Não utilize cabos de alimentação que não o fornecido, pois isso pode criar um incêndio ou choque elétrico.
- Senão vai usar o reproduutor por um período longo assegure-se de que o desliga da corrente.
- Para desligar a da tomada elétrica puxe sempre pela ficha nunca pelo fio.
- Durante trovoada deve deligar o equipamento da eletricidade, para que possa evitar que este se danifique, crie um incêndio ou um choque elétrico.
- Para sua segurança, o interruptor é nos equipamentos eletrónicos criado com pelo menos 3mm entre cada ponto de contacto.
- Mantenha a unidade longe de água ou humidade elevada. É extremamente proibido que utilize qualquer utensílio que possa conter líquidos, como por exemplo vasos, jarras etc, em cima da unidade
- Quando um aparelho está ligado a outro devem ambos estar corretamente ligados pois, pode criar conflitos.
- O aparelho não deverá estar exposto a salpicos ou humidade e não deve estar em locais com vasos ou jarras perto.

Acerca da unidade

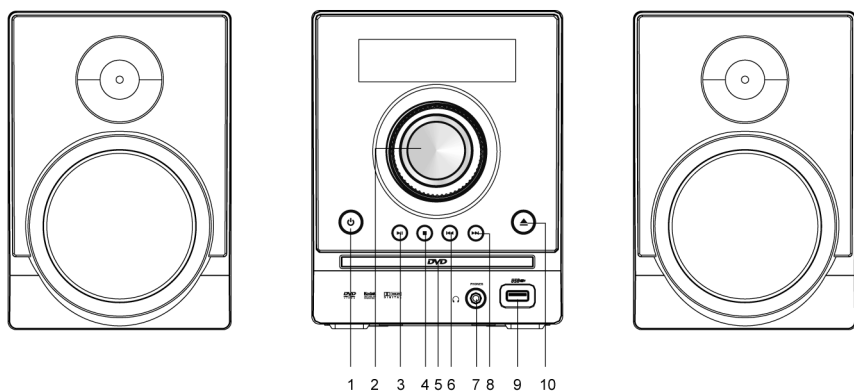
Características

- Criado através do MPEG4 chipset de ultima geração- MTK 1389. O MTK 1389 suporta formatos MPEG1/2/4,AVI, Xvid, MP3,WMA,JPEG, PHOTO CD e HDCD. Copie o seu formato preferido para um CDR e disfrute na sua TV.
- Oferece a melhor qualidade e compatibilidade de reprodução MPEG4. Suporta o ultimo formato MPEG4.
- Criado em 12-BIT, 108Mhz vídeo DACs. Com uma qualidade de vídeo que só se consegue nos reprodutores de última geração. Tecnologia progressiva de procura.
- Suporta todos os formatos de gravação- CD-R/RW, DVD-r/RW e DVD+R/RW. Pode colocar mais do que um ficheiro ou filme num DVD e veja todos.
- DVD Aspect Ratio 4:3 PAN SCAN, 4:3 Letter Box e 16:9 Wide Screen.
- Função de bloqueio parental, Multi-Lingua (Sound track), Multi-Legendas e Multi-Angle para DVD. Reproduza PAL 16:9 Anamorphic DVD na NTSC TV com a máxima qualidade
- Suporta atualizações de Firmware.
- SPDIF e RCA output.
- PAL e NTSC S-Video, componentes de vídeo (YPbPr), Composto output.

Especificações técnicas

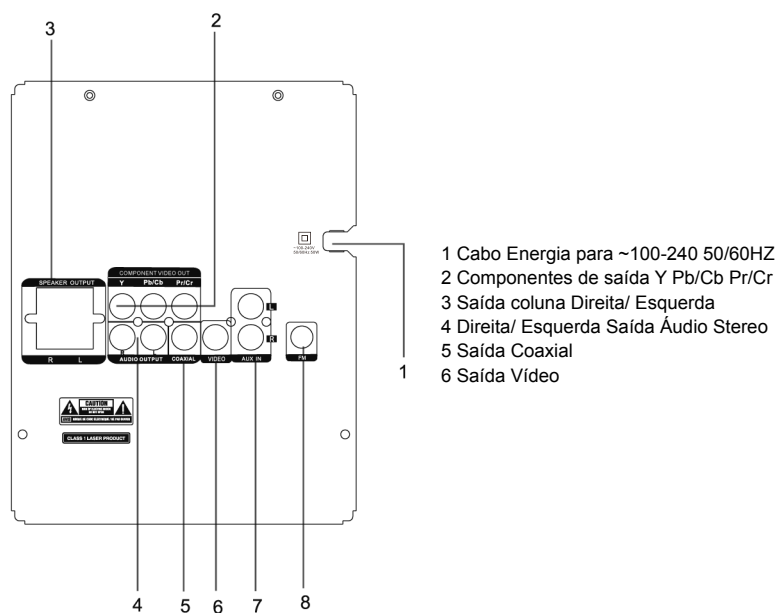
Leitura Media Suportados	CD, CD-R/RW, DVD, DVD-R/RW, DVD+R/RW
Formatos Media Suportados	Áudio CD, Vídeo CD, Super Vídeo CD, HDCD, Kodak PhotoCD, DVD
Codec Suportado	XVID,MPEG1, MPEG2, MPEG4, MP3, WVA, JPEG, Photo CD
Firmware	Atualizável
Resposta Áudio	20Hz-20kHz
Rácio S/N Áudio	>95dB
THD	0.003%
Separação para canais	85dB
Áudio DAC	96Khz/24 bit Áudio D/A Converter
Vídeo DAC	Six pair 12 Bit 108 MHz Video D/A Converter
Resolução gráfica	520 Linhas ou superior (Scan Progressivo)
Rácio S7N Video	60dB
Saída de Audio (Analogico)	Saída a nível eléctrico: 2V, impedance:10Kohm
Saída de Audio (Digital)	Saída a nível eléctrico: 0.5V P-P, Impedance: 75ohm
Saída Vídeo	Saída a nível eléctrico: 1V p-p, impedance: 750ohm unbalanced negative
Energia	~100-240V 50/60Hz
Consumo de energia	50W

1. Painei Frontal



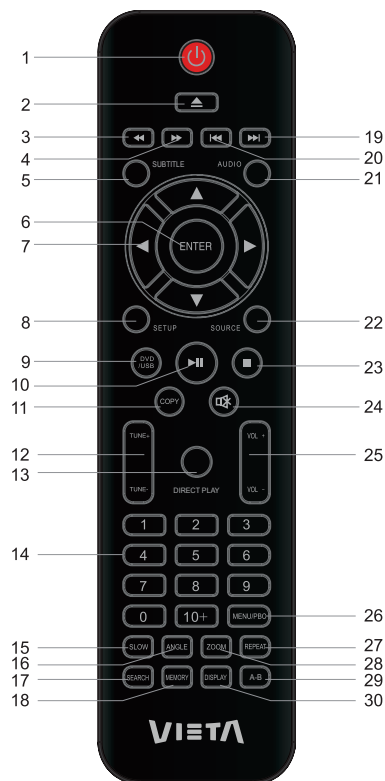
- | | |
|----------------------|-------------------------|
| 1 Ligar/ Desligar | 6 Anterior |
| 2 Volume+/- | 7 Saída Headphones |
| 3 Play/Pause | 8 Seguinte |
| 4 Stop | 9 Saída USB |
| 5 Bandeja para Disco | 10 Botão Abrir / Fechar |

2. Painei Traseiro



- | |
|--|
| 1 Cabo Energia para ~100-240 50/60HZ |
| 2 Componentes de saída Y Pb/Cb Pr/Cr |
| 3 Saída coluna Direita/ Esquerda |
| 4 Direita/ Esquerda Saída Áudio Stereo |
| 5 Saída Coaxial |
| 6 Saída Vídeo |

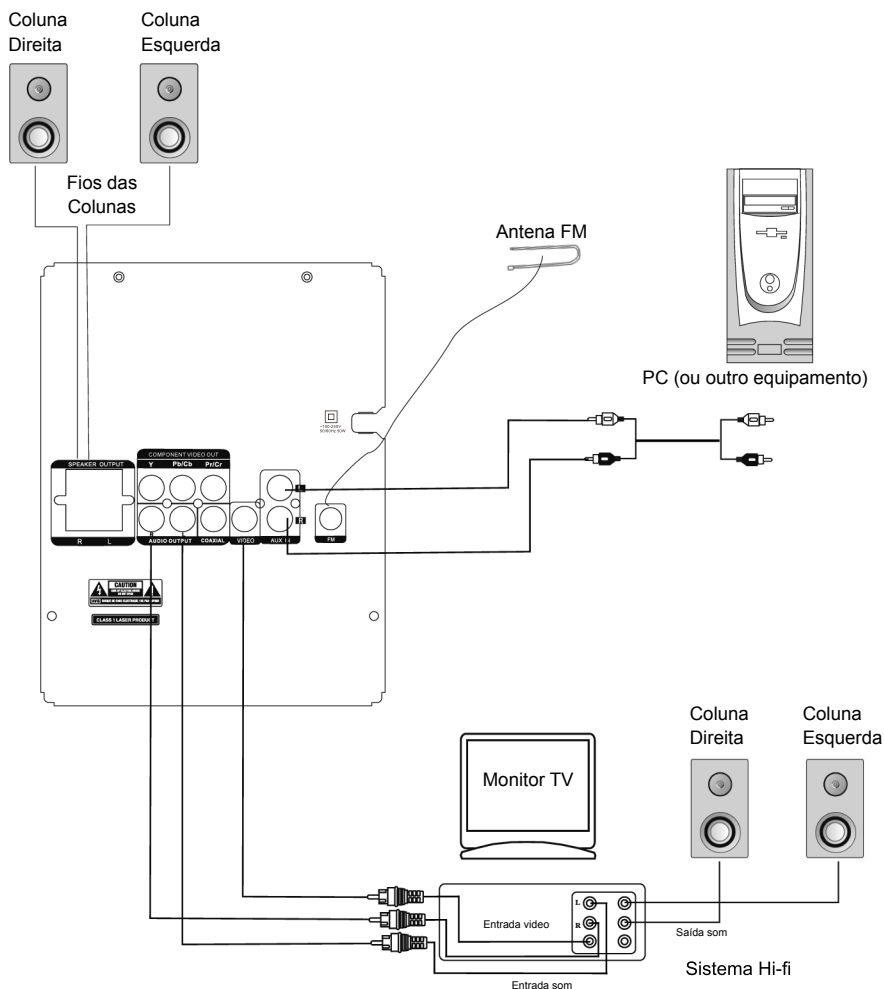
Comando



1. Botão Ligar/ Desligar
2. Botão Abrir/ Fechar Bandeja
3. Botão REV ◀◀
4. Botão FWD ▶▶
5. Botão Legendas
6. Botão Enter
7. Botão Direccionalis
8. Botão Menu/ Setup
9. Botão DVD/USB
10. Botão Play/Pausa ◀ ▶ ▶ ▶ ▶
11. Botão Copiar
12. Botão Sintonizar +/-
13. Botão Direct Play ▶▶▶
14. Botões Numerados
15. Botão Slowmotion
16. Botão de Ângulo
17. Botão Procura (Search)
18. Botão Memoria
19. Botão Seguinte
20. Botão Anterior
21. Botão Áudio
22. Botão Modo
23. Botão Stop
24. Botão Mute
25. Botão Volume +/- ▶▶▶▶▶
26. Botão Menu/PBC ◀◀◀◀◀
27. Botão Repetição
28. Botão ZOOM
29. Botão A-B
30. Botão DISPLAY ■

Conexões

Conexões para todos os modos de reprodução



AVISO

1. Conectar especificamente todos os aparelhos de acordo com o diagrama.
2. Aceda aos modos de reprodução usando os botões descritos para tal função no manual.

Usar a unidade

Ligar o reprodutor e a TV

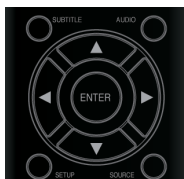
1. Ligue o reprodutor a sua Tv / Monitor PC/ Projector, amplificador (se disponível) e a fonte de energia.
2. Ligue o reprodutor pressionando o Botão ligar/desligar situado no painel frontal
3. Ligue a sua TV e coloque no modo correto (composição Video input, S-vídeo input ou Scart)
4. Se conectar a sua TV via componente vídeo input e não obtiver imagem na TV ou no ecrã, pressione por favor o botão "SETUP" no comando, e procure "TV Mode" seguindo no menu "Vídeo", selecione "P-scan" e pressione "Enter", de seguida a imagem irá aparecer na TV.
5. Se a imagem aparecer a preto e branco no ecran, pressione "SETUP" no comando e vá até "TV TYPE" seguindo de "PREFERENCE" no menu e altere para o sistema correcto (PAL, NTSC)
6. Pode agora ver no seu ecrã uma imagem de Boas Vindas.

Aceder ao Menu de Configuração

1. Pressione no comando o botão "SETUP"
2. Irá ver o Setup Geral no seu ecrã

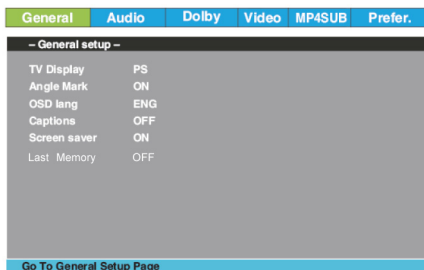


Navegar pelo menu do sistema



1. Use os botões de navegação para mover o cursor Esquerda/Direita/Cima /Baixo
2. Botão da Esquerda Volta ao menu anterior
3. Botão da Direita Entra no submenu
4. Enter- Selecciona
5. Setup- Aceda ao menu/ sai do menu.

Configuração Geral



Ecrã TV

Defina o rácio do display neste equipamento na saída de imagem.

Setup Opcional: Normal/PS (Pam-scan), Normal/LB (letterbox Format), Wide (16:9 format)

Anglo escolhido

Quando o DVD permite a função Multi-Angle esta fica activa, assim pode ver o vídeo de diferentes ângulos. Setup Opcional: On/Off.

OSD Lang

Este menu é usado quando quer definir a Língua no ecrã.

Setup opcional: Inglês, Português, Castelhana. Está predefinido em Castelhana.

Captação

Reproduza as cenas existentes em alguns DVD's Setup opcional: On/Off.

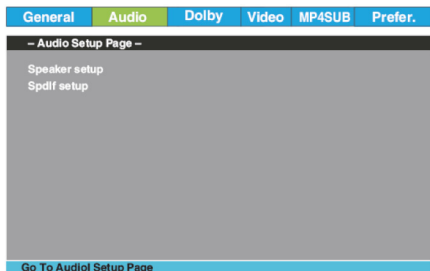
Screen Saver

Active ou desactive a função. Setup Opcional On/Off.

Ultima Memoria

Quando esta a reproduzir um DVD, depois de pressionar o botão de energia para desligar quando voltar a ligar a unidade irá iniciar no local onde ficou, basta carregar no Play a irá de novo a ultima posição. Setup Opcional: On/Off.

Definição de Áudio



Configuração de Colunas



Não necessita de fazer alguma alteração na configuração se estiver a usar o modo digital (coaxial). Esta configuração apenas é utilizada para utilizadores com sistema de som 5.1.

Se apenas necessitar de 2 canais para apreciar a sua música é recomendado que seleccione o modo "Stereo". Quando usa um sistema Dolby Digital num sistema de som 5.1, favor seleccione "off".

Configuração SPDIF



Esta opção é para utilizar uma saída de áudio Coaxial/Optical. Se esta a usar amplificadores com sistemas Dolby7 DTS, escolha "SPDIF/RAW".

Setup opcional: SPDIF OFF, SPDIF/RAW, SPDIF/PCM.

Selecione SPDIF OFF para desligar a saída SPDIF, Selecione SPDIF/PCM para simular um efeito surround, Selecione SPDIF/RAW para um sistema digital, Selecione SPDIF/RAW para uma saída óptica.

Configuração Dolby Digital



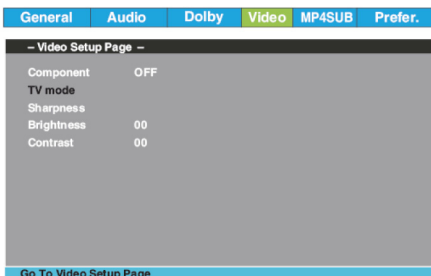
Configuração do Dolby Digital



Configurações opcionais: Stereo, L-mono, R-mono, Mix-mono. Defina o rácio para obter diferentes resultados. Configurações opcionais: Off, 1/4, 1/2 3/4, Full.

Escolha stereo no menu Dolby digital como sinal stereo., escolha L-Mono para o canal esquerdo, R-mono para o canal direito. Escolha Mix-Mono para um sinal mixado.

Configuração Vídeo



Componentes

Configure o modo de output para os componentes, YUV para os componentes normais de conexão. OFF para vídeo composto e conexão S-Video.

Modo TV

Mude progressivamente "Scan" e normal "interlace scan" Setup: P-Scan, Interlace.

Forma

Ajuste a forma do vídeo para obter a máxima qualidade.

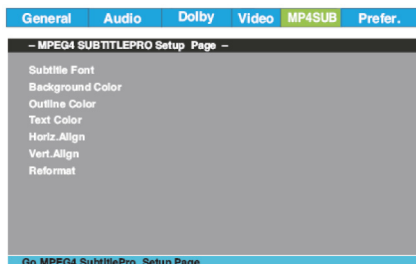
Brilho

Ajuste o brilho do vídeo para obter a máxima qualidade.

Contraste

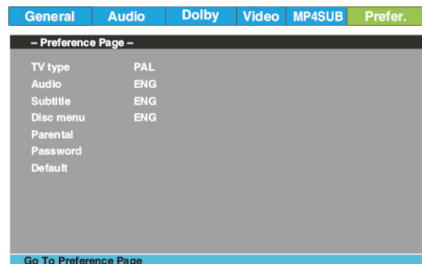
Ajuste o contraste do vídeo para obter a máxima qualidade.

Configuração de legendas



Subtitle Font	Altere o tipo de letra das legendas de acordo com o tamanho do seu televisor, ou largura das mesmas. Opções: pequeno, médio, grande.
Background Color	Alter a cor do fundo das legendas de ficheiro em formato DivX. Opções: 15 cores diferentes.
Outline Color	Altere a cor de limite das legendas de ficheiro em formato DivX. Opções: 15 cores diferentes.
Text Color	Altere a cor das legendas de ficheiro em formato DivX. Opções: 15 cores diferentes.
Horiz Align	Altere horizontalmente a posição das suas legendas em formato. DivX. Opções: Centro, Esquerda ou Direita.
Vert. Align	Altere verticalmente a posição das suas legendas em formato DivX. Opções: Em cima ou em baixo.
Reformat	Reformate, indo ao modo "Reformat Mode" On: aparecem várias linhas de legendas quando necessário. Off apenas dispõe as legendas em uma linha.

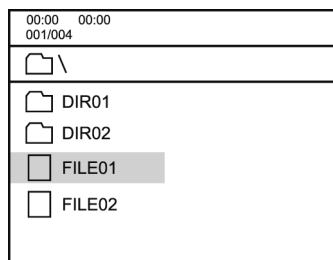
Configuração de preferencias



TV Type	Defina o sistema de TV. Opções: PAL, NTSC, AUTO.
Audio	Defina a língua predefinida quando reproduz um DVD.

Subtitle	Defina o idioma da legenda quando reproduz um DVD.
Disc Menu	Defina o idioma do menu enquanto reproduz um DD.
Parental	Pode activar o controlo parental enquanto reproduz um DVD. Quando este esteve activo os utilizadores serão obrigados a inserir uma palavra-chave (prevista no menu) quando se reproduz alguns tipos de DVD. Opções: KID SAFE, G, PG, PG13, PGR, R, NC17, Adulto.
Password	Palavra-chave (Password) É esta chave que desbloqueia o controle parental. Opções: como alterar a password. A password pré definida é 136900
Default	Reset para voltar ao modo Pré-Definido. Opções: Default (Pré- Definido)

CD Ripping - Copie música do CD para o seu dispositivo USB



Esta função serve para converter um CD áudio normal no formato MP3 e guarda-lo no seu dispositivo USB conectado na entrada USB.

Procedimento:

1. Insira o CD Áudio no leitor de DVD.
2. Assim que começar a reproduzir pressione o botão COPY
3. O menu de CD RIPPING será exibido no ecrã
4. Selecione a musica que quer ver convertida no lado direito (em velocidade Normal) e pressione "START" no menu.
5. A conversão da música termina quando pressionar o botão "EXIT" do menu.

A Música irá continuar a tocar e será guardada como um ficheiro MP3 numa pasta denominada "RIPPING" no seu dispositivo USB (já conectado na entrada USB). Este estado será exibido na barra de Status no ecrã.

Nota: Esta função é apenas possível para dispositivos USB, não para Leitores de Cartões.

Reproduzir DVD/VCD/CD/HD CD

Instruções gerais

Insira o DVD/VCD/SVCD/CD/HD CD na prateleira dos discos. Feche a prateleira. O leitor irá iniciar a reprodução automaticamente.

Alguns DVDs têm menus- título embutidos. O leitor irá automaticamente mostrar o menu título do disco. Pode voltar sempre para o menu título pressionando o botão MENU, ou voltando ao menu inicial pressionando o botão Menu DVD.

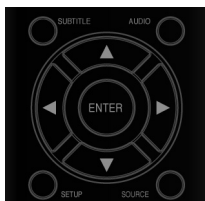
Alguns VCDs e SVCDs têm menus de controlo de reprodução. O leitor irá mostrar este leitor primeiramente a menos que desative a função "PBC" na Configuração de Preferência. Pode sempre voltar sempre a um número PBC diretamente no telecomando. Pode retroceder ou avançar rapidamente (até 32x) ou reproduzir em camara lenta (até 1/16) com um DVD/VCD/SVCD.

Está disponível zoom até 4x para todo o material vídeo (DVD/VCD/SVCD). Pressionar o botão Zoom percorre de forma cíclica os diferentes níveis de zoom. Durante a reprodução de um CD pode escolher 2 modos de reprodução diferentes (1 Faixa, Todas) pressionando o botão Repeat.

Reprodutor MPEG4/MP3/WMA/ JPEG FILES

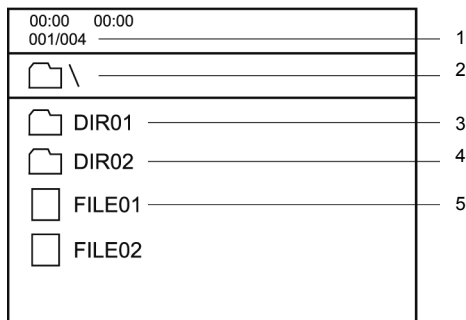
Como usar o sistema de seleção de ficheiros

When putting a disc with MPEG4/MP3/WMA/JPEG files into the player, the file navigation window will show up.

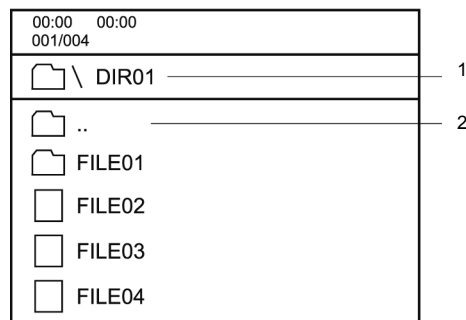


Use os botões de navegação para mover o cursor no menu (Esquerda/direita/Cima/Baixo).

PLAY/ENTER: deixar um diretório ou um ficheiro selecionado.



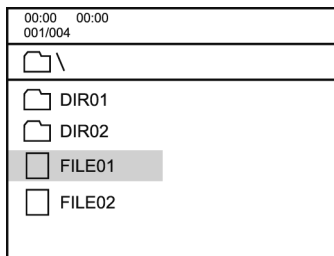
1. Seleciona o número do ficheiro / Total de ficheiros
2. Localização do diretório
3. Seleção / destaque do ficheiro/ pasta
4. Ficheiro que se pode reproduzir



1. Diretório de localização
2. Voltar ao diretório anterior.

Reproduzir ficheiros gravados num CD

Como usar o sistema de seleção de ficheiros



Pré- visualizar uma imagem, esta irá aparecer na janela da direita quando é selecionado um ficheiro JPEG.

Quando é apresentado um ficheiro JPEG, pode usar os botões direcionais (Direita/Esquerda/Cima/Baixo) para rodar a imagem em qualquer direção.

Quando o formato do ficheiro é MP3, consegue ir a diferentes pastas e ver um ficheiro JPEG.

Reproduzir ficheiros gravados num CD

Pode gravar qualquer formato num disco exemplo, MPG4, MPEG 1/ 2, MP3, WMA ou JPEG e depois reproduzir neste equipamento. CD-R, CD-RW, DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW são discos suportados.

Não existe limite de ficheiros graváveis em disco para o reproduzidor, pode gravar tantos quanto a capacidade do disco o permitir, uma pasta pode ter até 999 ficheiros distintos. Por exemplo, pode gravar 5 a 7 filmes num DVD+R, ou pode gravar 100-200 musicas MP3 num CD-R. Pode também misturar diferentes formatos de ficheiros num disco, por exemplo, pode ter um ficheiro JPEG, outro MP3, WMA e MPEG4 num só disco.

Pode também determinar o tipo de ficheiro que quer que o reproduzidor leia. Extensões *.wma, *.avi, *.mpg, *.mp3, *.jpg são suportadas. Se o seu ficheiro te uma extensão diferente não será reconhecida por este equipamento. Por exemplo, se quer colocar vários SVCDs num DVD-R terá que "renomear" o ficheiro SVCD para (*.dat) para *.mpg

Sintonização

1. O Equipamento irá alterar de imediato para o modo de procura automático em FM, quando não existe qualquer disco a ser reproduzido ou quando pressiona "SOURCE" no seu comando. Existem três formas de procurar estações de rádio:
 1. Pressione "Shearch" no comando para automaticamente o equipamento procurar estações de rádio. Depois de pesquisar todas as estações o aparelho irá fornecer um "AUTO-Saving/ Auto-Gravação" das estações de radio com sinal mais forte.
 2. Pressione "Tuning +/-" para escolher manualmente uma frequência.
 3. Pressione 1-9 para escolher manualmente qual a sua frequência favorita. Pressione "DIRECT" no comando de seguida pressione 1-9 para escolhe as gravações das estações presentes.
Nota: Podem ser gravadas até 40 estações de rádio no modo FM
2. No Modo FM, pressione "PREV/NEXT" no comando, para escolher a sua estação de rádio preferida dentro das que estão gravadas.

Resolução de problemas

Sintoma	Causa	Solução
Sem som	Cabos não estão devidamente conectados Disco arranhado ou sujo Reprodutor está em estado mute	Conecte os cabos de forma segura Limpe o disco Pressione o botão MUTE novamente
Sem imagem	Os cabos não estão devidamente conectados Não está selecionado o input correto na TV	Conecte os cabos devidamente Redefina o estado AV/TV na sua televisão
Sem Cor	TV não está boa Cores não estão bem ajustadas	Pressione PAL/NTSC Ajuste a cor da Televisão
Não lê disco	Não tem nenhum disco no leitor Disco não está propriamente inserido Condensação no sensor laser	Insira um disco Volte a inserir o disco com a etiqueta voltada para cima Ligue o leitor, retire o disco e deixe assim durante cerca de uma hora
Falha no Telecomando	Telecomando não está a apontar para a janela do sensor Telecomando está a uma distância superior a 8 metros da TV As pilhas estão com pouca carga	Aponte o telecomando diretamente para a unidade Utilize o comando a uma distância inferior a 8 metros da unidade Substitua as pilhas
Falha temporária das funções	Disco utilizado é de fraca qualidade Botões errados pressionados Interferência elétrica externa	Aguarde 5-10 segundos e o leitor vai voltar ao funcionamento normal Aguarde 1-3 segundos e pressione o botão correto Desligue o leitor um a dois minutos e depois volte a ligar. Se o problema persistir mude a localização do leitor ou elimine a fonte de interferência
Imagem rolando	Televisor não está devidamente ajustado Formato de saída incorreto na unidade de DVD	Reajuste o sistema do televisor Selecione o formato de saída correto da sua televisão (PAL/NTSC)



De acordo com a diretiva de despejo de equipamento elétrico e eletrónico (WEEE), estes resíduos devem ser separados e tratados. Se no futuro necessitar de deitar fora este produto POR FAVOR não o faça junto com o lixo doméstico. Dirija-se ao ponto ecocentro mais próximo de si para o fazer.

